

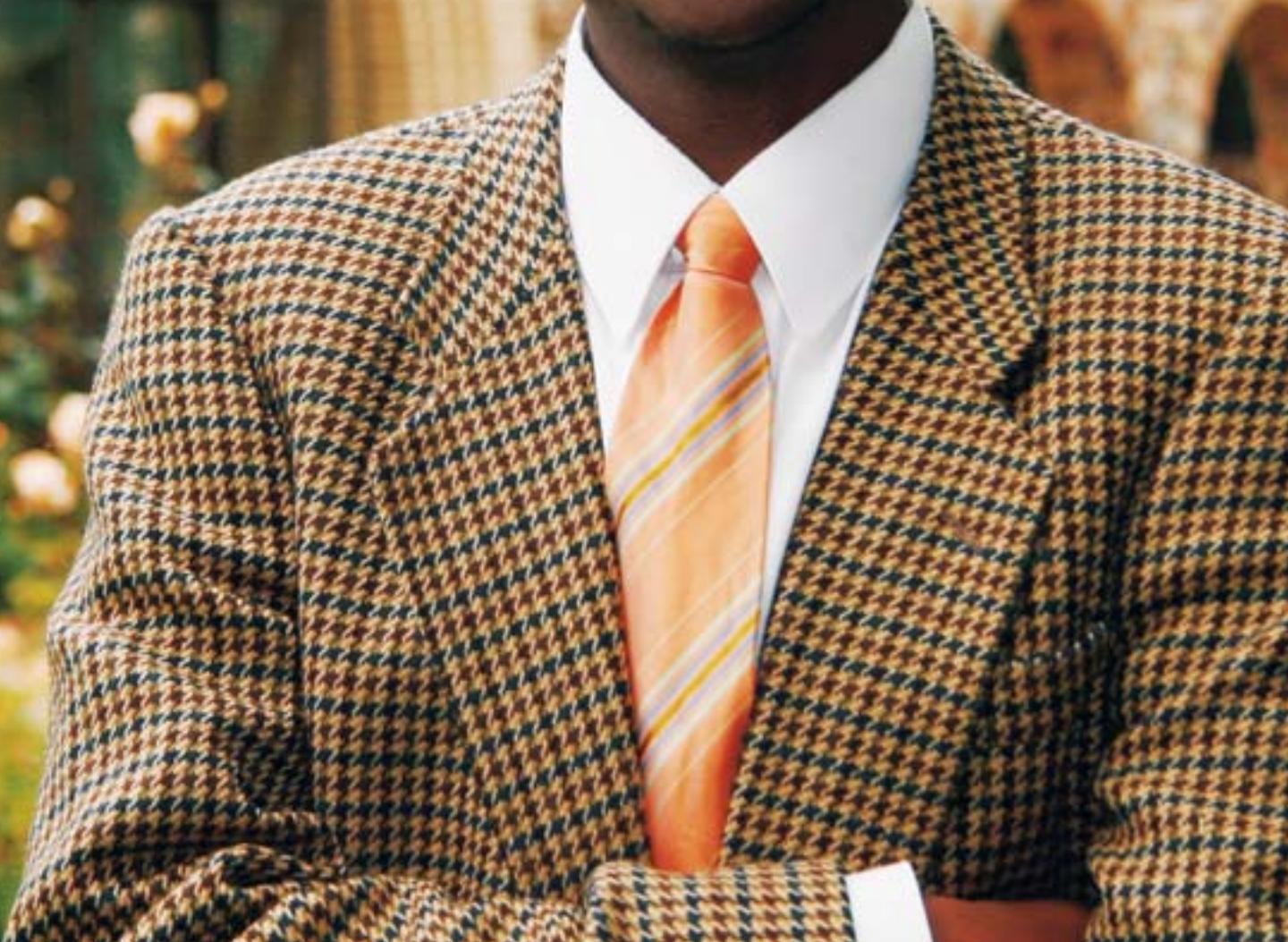
Лиахона

ЧИТАЙТЕ В НОМЕРЕ:

В храм –
с благоговением,
стр. 10

Символы: священны,
а не секретны, стр. 14, 26

Как вам одеться? Стр. Р8



Февраль 2007 г. 15-й год издания №2
ЛИАХОНА 00782-173

Официальное издание Церкви Иисуса Христа Святых последних дней на русском языке

Первое Президентство: Гордон Б. Хинкли,

Томас С. Монсон, Джеймс И. Фауст

Кворум Двенадцати: Бойд К. Пэкер, Л. Том Пэрри, Рассел М. Нельсон, Доллинг Х. Оукс, М. Рассел Баллард, Джозеф Б. Виртлин, Ричард Г. Скотт, Роберт Д. Хейлз, Джонатан Р. Холланд, Генри Б. Айринг, Джеффри Р. Уилсон, Генри А. Беднар

Главный редактор: Джей Э. Джексон

Консультанты: Гэри Дж. Коулман, Йошихико Кикучи, Джеральд Н. Лунд, У. Дуглас Шамуэль

Директор-распорядитель: Дэвид Л. Фришкнехт

Ответственный редактор: Виктор Д. Кейв

Заместитель ответственного редактора:

Лэрри Хиллер

Главный художественный редактор: Аллан Р. Лойборн

Редактор: Р. Вэл Джонсон

Заместитель редактора: Дженифер Л. Гривнуд

Помощники редактора: Райан Карр, Адам С. Олсон

Младший помощник редактора: Сьюзен Барретт

Редколлегия: Кристен Бэнз, Линда Стол Купер, Дэвид

А. Эдвардс, Лорин Портер Гонт, Каэри Кастен, Меливин

Ливитт, Мелисса Меррил, Майкл Р. Моррис, Сали

Дж. Одекирк, Джудит М. Палмер, Вивьен Паулсен, Ричард

М. Ромни, Дженифер Роуз, Дон Л. Сирл, Джонет Томас,

Пол Ванденберг, Джулай Уорделл, Кимберли Уэбб

Ответственный секретарь: Моника Л. Дикинсон

Отдел маркетинга: Лэрри Хиллер

Заведующий художественным отделом:

М. М. Кавасаки

Художественный редактор: Скотт Ван Кемпен

Начальник производственного отдела:

Джейн Энн Петерс

Дизайн и верстка: Кали Р. Арройо, Колетт Небекер

Оун, Британи Джонс Бим, Говард Г. Браун, Джуди

Бардэйт, Томас С. Чайлд, Реджинальд Дж. Кристенсен,

Кэтлин Говард, Эрик П. Джонсон, Денис Кирби,

Рэндалл Дж. Пикстон

Типография: Крейг К. Седвик

Отдел подписки: Рэнди Дж. Бенсон

За сведениями о получении журнала Лиахона обращайтесь в ваш местный распространительный центр.

Ваша рукопись и вопросы высыпайте по адресу: *Liaphona*, Room 2420, 50 East North Temple Street, Salt Lake City, UT 84150-3220, USA; адрес электронной почты: *liaphona@ldschurch.org*.

Журнал Лиахона (слово из Книги Мормона, означающее "компас" или "указатель") издается на албанском, английском, армянском, бислама, болгарском, венгерском, вьетнамском, гантинском, голландском, греческом, датском, индонезийском, испанском, исландском, итальянском, кирини, китайском, корейском, кхмерском, латышском, литовском, мальтийском, маршальском, монгольском, немецком, норвежском, польском, португальском, румынском, русском, самонском, себуанском, сингальском, словенском, тагалогском, тайском, тайском, тамильском, телугу, тонганском, украинском, урду, фиджийском, финском, французском, хинди, хорватском, чешском, шведском, эстонском и японском языках. (Периодичность меняется в зависимости от языка.)

Авторское право © 2007 г. сохранено за Intellectual Reserve, Inc. Все права защищены. Отпечатано в Соединенных Штатах Америки.

Текстовые и иллюстративные материалы из журнала Лиахона можно копировать для разового, некоммерческого использования в церкви или дома. Иллюстративные материалы не допускается копировать в том случае, если в подписьной подпись указаны ограничения, напечатанные авторским правом. По вопросам, связанным с авторским правом, обращайтесь по адресу: Intellectual Property Office, 50 East North Temple Street, Salt Lake City, UT 84150, USA; e-mail: *cor-intellectualproperty@ldschurch.org*.

Вы можете найти Лиахону в Интернете на сайте www.lds.org. Чтобы выбрать английский язык, щелкните на "Gospel Library". Чтобы выбрать другой язык, щелкните на карте мира.

For Readers in the United States and Canada:

February 2007 Vol. 15 No. 2. LIAHONA (USPS 311-480) Russian (ISSN 1085-424X) is published monthly by The Church of Jesus Christ of Latter-day Saints, 50 East North Temple, Salt Lake City, UT 84150. USA subscription price is \$10.00 per year; Canada, \$12.00 plus applicable taxes. Periodicals Postage Paid at Salt Lake City, Utah. Sixty days' notice required for change of address. Include address label from a recent issue; old and new address must be included. Send USA and Canadian subscriptions to Salt Lake Distribution Center at address below. Subscription help line: 1-800-537-5971. Credit card orders (Visa, MasterCard, American Express) may be taken by phone. (Canada Poste Information: Publication Agreement #40017431)

POSTMASTER: Send address changes to Salt Lake Distribution Center, Church Magazines, PO Box 26368, Salt Lake City, UT 84126-0368.

ЛИАХОНА, ФЕВРАЛЬ 2007

ДЛЯ ВЗРОСЛЫХ

- 2 Послание Первого Президентства.
Вдохновляющие мысли
Президент Гордон Б. Хинкли
- 14 Зачем нужны символы?
- 20 Прекрасен мир, что дарит храм
- 25 Послание для навещающих сестер. Станьте орудием в руках Бога, укрепляя свое личное свидетельство об Иисусе Христе
- 26 Добрый Самарянин: забытые символы *Джон У. Уэлч*
- 40 И все же я не одинока
Энн Грензебах
- 44 Голоса Святых последних дней
Изменение в последнюю минуту *Джеки Ауман*
Я вспомнил тех сверчков
Денис Биркс
По ведру на человека
Джеймс У. Ритчи
- 48 Отзывы



14 Зачем нужны символы?

44 Я вспомнил тех сверчков

НА ОБЛОЖКЕ

Фото Пола Ванденберга.

ОБЛОЖКА РОСТКА

Рисунок Мэтью Смита.

ИДЕИ ДЛЯ СЕМЕЙНОГО ДОМАШНЕГО ВЕЧЕРА

Эти идеи можно использовать как на уроках в классе, так и для обучения дома.

"В храм – с благовением", стр. 10. Покажите иллюстрацию с изображением храма и расскажите о четырех великих благословениях храма, как это объяснял президент Грюнвалд. Обсудите, как можно подготовиться к получению храмовых благословений. Пусть каждый из членов семьи расскажет, выполнение какой цели поможет ему посетить храм.



"Добрый Самарянин: забытые символы", стр. 26. Объясните,

что в притчах рассказывается о вполне обычных предметах и событиях, но на их примере преподаются Божественные истины.

Разберите притчу о добром Самарянине

и расскажите о ее дополнительных значениях, объясненных братом Уэлчем. Спросите членов семьи: как Иисус Христос приходил к вам на помощь? Как о вас заботилась Церковь? Как вы можете идти и поступать так же?

"Десять аксиом: путеводитель для вашей жизни", стр. 34.

Когда вы будете искать колечко
“ВИ”, спрятанное на страницах журнала,
думайте о своих любимых историях из Свя-
щенных Писаний, которые помогают вам
лучше узнать Иисуса Христа.



ДЛЯ МОЛОДЕЖИ

- 7 Плакат. Одевайтесь так, чтобы преуспеть
- 8 Мамин холодильник Эмма Э. Санчес Санчес
- 10 В храм – с благоговением Пол Ванденберг
- 22 Вопросы и ответы. Кажется, у моей подруги сильная депрессия, и я боюсь, что она даже подумывает о самоубийстве. Как мне поступить? Роберт Д. Хейлз
- 34 Десять аксиом: путеводитель для вашей жизни Старейшина Рассел М. Нельсон
- 43 Список идей. Как ладить с родными

34 Десять аксиом: путеводитель для вашей жизни



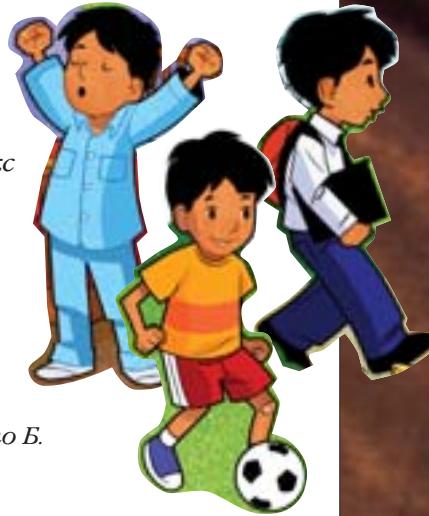
Подготовьте полоски бумаги, написав на них десять аксиом, и раздайте их членам семьи. Пусть они по очереди зачитывают аксиомы и обсуждают, почему ей следует руководствоваться как правилом жизни. Спросите членов семьи, могут ли они дополнить этот список какими-то другими аксиомами. В конце урока прочитайте последние четыре абзаца статьи.

“Поддерживать епископа Шитса”, стр. P12. Пусть один из членов семьи встанет и вытянет руки в стороны. Постепенно кладите ему на обе руки тяжелые предметы (например, книги).

Пусть другие члены семьи поддерживают его под руки по мере увеличения веса. Спросите, что это значит – кого-то поддерживать. Прочтите этот рассказ, и пусть члены семьи внимательно слушают, чтобы узнать, как Шейла поддержала своего епископа. Напишите, какими делами ваша семья может поддерживать своего епископа или президента небольшого прихода. Приготовьте что-нибудь всей семьей (например, испеките печенье или напишите открытку со словами благодарности) и передайте своему епископу или президенту небольшого прихода.

РОСТОК: ДЛЯ ДЕТЕЙ

- P2 Внемлем голосу Пророка. Священный свет Президент Джеймс И. Фауст
- P4 Соберемся вместе. Я буду с верой следовать за Ним Элизабет Рикс
- P6 Из жизни Президента Спенсера В. Кимбалла. Спасен!
- P8 Как мне одеться? Дженинфер Роуз
- P10 Стараемся быть похожими на Иисуса Он спущал с удивлением Аугусто Б. Драться – это плохо Аллан С.
- P11 Раскраска
- P12 Поддерживать епископа Шитса Шейла Киндеред
- P15 Особый свидетель. Как мне обрести свидетельство о Священных Писаниях? Старейшина Рассел М. Нельсон



P8 Как мне одеться?

ТЕМЫ ЭТОГО НОМЕРА

P=Росток	Обучение, 6, 8, 44
Вера, P4, P11	Общество
Денежные средства, 34	милосердия, 25
Депрессия, 22	Одежда, 7, 10, P8
Домашнее обучение, 6	Первоначальное общество, P4
Дружба, 22, 43, P10	Поддерживать руководителей священства, P12
Изучение Священных Писаний, P15	Притчи, 26
Иисус Христос, 2, 25, 26, P4, P11	Самоубийство, 22
Испытания, 34, 40, P6	Свидетельство, 2, 14, 20, 25, P15
Кимбалл, Спенсер В., P6	Свобода воли, 34, P8
Личный пример, 2, P2	Семейный домашний вечер, 1
Милосердие, 26, P12	Семья, 8, 40, 43
Мир, 20	Символизм, 14, 26
Миссионерская работа, 40, 45, P2, P10	Служение, 46, P2
Молитва, 44, 46	Споры, 43, P10
Навещающие сестры, 25	Храм, 10, 14, 20, 34
Обращение в веру, 40, 45	Цели, 34

Вдохновляющие мысли



На каждом из вас лежит ответственность – выступать свидетелем вечной истины Евангелия Иисуса Христа. Ваша ответственность – открыть другим людям глаза, дабы и они “обратились от тьмы к свету”.

ПРЕЗИДЕНТ ГОРДОН Б. ХИНКЛИ

Свидетельство

“Я хочу поделиться с вами своим свидетельством. Я знаю, что Бог, наш Вечный Отец, жив, что Он – великий Правитель Вселенной, и что мы – Его дети, и что каким-то образом Он слышит молитвы Своих детей и отвечает на них. Я хочу, чтобы вы знали: я знаю, что Иисус есть Христос, Сын живого Бога, что Он покинул Свой царский дом в вышине и сошел к людям, ненавидимый и оскорбляемый людьми, и что Он ходил, благотворя [см. Деяния 10:38]. Он был распят из-за ненависти людей; Он воскрес на третий день, ‘первенец из умерших’ (1-е Коринфянам 15:20). Я хочу, чтобы вы знали, что Отец и Сын явились юноше Джозефу Смиту и возвестили о начале этого чудесного устройства – величайшего устройства в истории всего мира” (собрание с членами Церкви, Сеул, Южная Корея, 31 июля 2005 г.).

Его жертва ради нас

“Я испытываю глубочайшую благодарность за Евангелие Иисуса Христа, за свидетельство об Искуплении, совершенном Спасителем. Я верю в него всем сердцем, и я живу ради него, и я свидетельствую о нем сегодня. Из всех событий истории человечества никакое другое не может сравнить-

ся с Искуплением Спасителя по своему значению и результатам. Благодарение Богу за этот дар, за Его драгоценного Сына, Которого мы все должны благодарить за Его жертву ради нас” (собрание с членами Церкви, Копенгаген, Дания, 22 мая 2004 г.).

Божественная миссия Иисуса Христа

“Мы великая семья, объединенная любовью и верой. Наши благословения велики – и как народа, и как отдельных людей. В наших сердцах живет твердая и непоколебимая убежденность в Божественной миссии Господа Иисуса Христа.

Он был великим Иеговой Ветхого Завета, Творцом, Который под руководством Своего Отца создал все, ‘и без Него ничто не начало быть, что начало быть’ (от Иоанна 1:3). Он был обещанным Мессией, пришедшим с ‘исцелением в лучах его’ (Малахия 4:2). Он был чудотворцем, великим целителем, Воскресением и Жизнью. Его имя – единственное под небом, которым нам надлежит спастись [см. Деяния 4:12]…

Он пришел как дар от Своего Вечного Отца. ‘Ибо так возлюбил Бог мир, что отдал Сына Своего Единородного, дабы всякий, верующий в Него, не погиб, но имел жизнь вечную’ (от Иоанна 3:16).

Он снизошел до того, чтобы оставить Свой престол в вышине и прийти на Землю,



чтобы родиться в хлеву, среди завоеванного народа. Он ходил по пыльным дорогам Палестины, исцеляя больных, проповедуя учение, благословляя всех, кто желал принять Его...

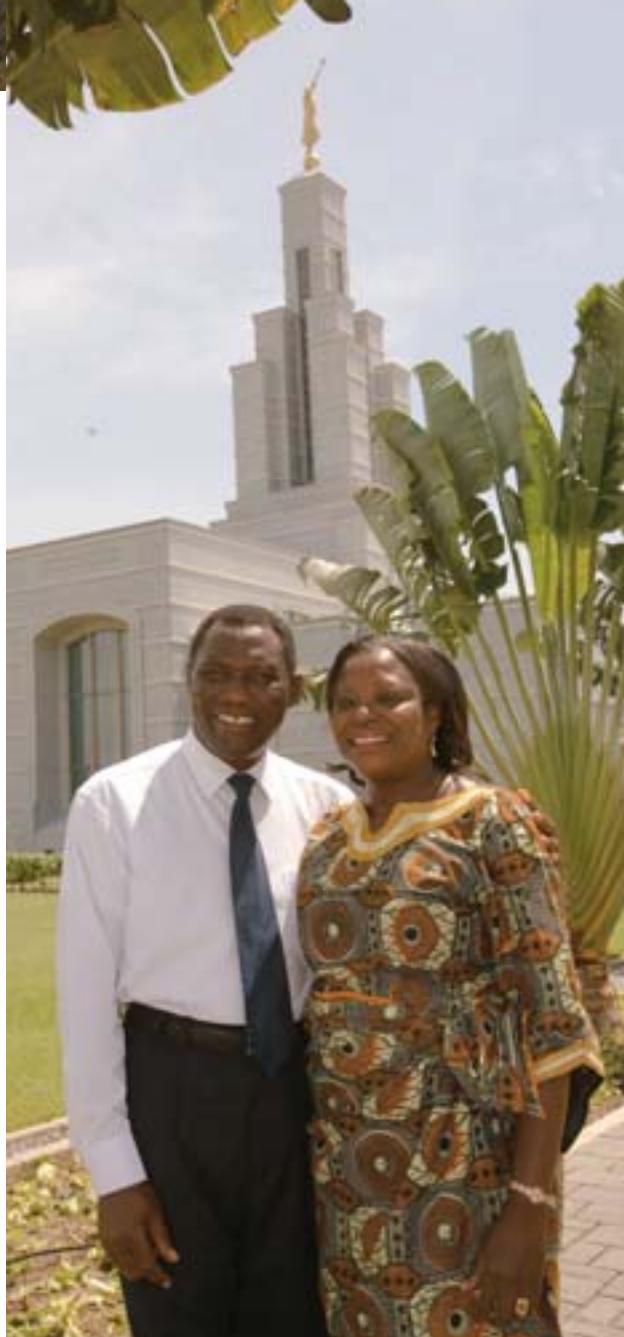
На холме Голгофы Он отдал Свою жизнь за каждого из нас. Это величайший дар, который когда-либо может получить любой из нас. Это дар воскресения и вечной жизни [см. У. и З. 14:7].

Мы почтаем Его рождение. Но без Его смерти это рождение было бы всего лишь еще одним рождением. Бессмертным, вселенским и вечным Его дар сделало Искупление, которое Он совершил в Гефсиманском саду и на кресте Голгофы. Он совершил великое Искупление за грехи всего человечества. Он – Воскресение и Жизнь, ‘первенец из умерших’ (1-е Коринфянам 15:20). Благодаря Ему все люди восстанут из могилы.

Мы любим Его. Мы почтаем Его. Мы благодарим Его. Мы поклоняемся Ему. Он сделал для каждого из нас и для всего человечества то, чего не мог бы сделать никто другой. Благодарение Богу за этот дар, за Его Возлюбленного Сына – нашего Спасителя, Искупителя мира, непорочного Агнца, Который был принесен в жертву за все человечество” (Божественный час для миссионеров, Солт-Лейк-Сити, штат Юта, США, 15 декабря 2002 г.).

Будьте свидетелями

“Я думаю сегодня об одном великом событии; его описал Павел, рассказавший, что произошло с ним по



дороге в Дамаск. Он увидел свет с неба и услышал голос, обращенный к нему. И он упал на землю и спросил: ‘Кто Ты, Господи?’

И Иисус сказал: ‘Встань и стань на ноги твои; ибо Я... явился тебе, чтобы поставить тебя служителем и свидетелем...

Открыть глаза им, чтобы они обратились от тьмы к свету и от власти сатаны к Богу’ (Деяния 26:15–16, 18).

Так вот, я верю, что это повеление, данное Господом Павлу, относится и к каждому из нас. ‘Встань, – говорит Он, – и стань на ноги твои; ибо Я... явился тебе, чтобы поставить тебя служителем и свидетелем’.

На каждом из вас лежит ответственность – выступать свидетелем вечной истины Евангелия Иисуса Христа. Ваша ответственность – открыть другим людям глаза, ‘чтобы они обратились от тьмы к свету и от власти сатаны к Богу’” (собрание с членами Церкви, Найроби, Кения, 4 августа 2005 г.).

Наша безопасность, наш мир

“Мы живем в чрезвычайно сложное время. Мы стоим перед очень серьезными проблемами. Некоторые из нас сталкиваются с болезнью, с экономическими трудностями, нас многое волнует и тревожит. Наша безопасность, наш мир, наше благополучие зависят от того, идем ли мы по пути Господа” (спутниковая трансляция Австралийской конференции кольев, 12 февраля 2005 г.).

Достоинство для посещения храма

“Я призываю каждого отца и мужа обязательно стать достойным того, чтобы привести свою жену и детей в храм. Во всем этом мире нет ничего, что могло бы послужить заменой этому. Это – величайшее благословение из всех, что могут быть даны супружеской паре. Не откладывайте его на потом. Если вам нужно покаяться, начните сегодня и подготовьтесь к получению ‘Рекомендации для посещения храма’” (собрание с членами Церкви, Сантьяго, Чили, 11 марта 2006 г.).

Пример праведной жизни

“Мы начинаем получать признание как хорошие люди, люди добрые, любящие, желающие идти навстречу, помогать и благословлять окружающих. Небеса улыбаются нам, и в ответ каждому из нас надлежит вести праведный образ жизни и творить волю Господа” (конференция кола, Сент-Джордж, штат Юта, США, 27 февраля 2005 г.).

Распрямитесь

“Мы живем в мире скверны, безнравственности и скорби. Поднимитесь выше этого, распрямитесь, оставьте мир за

Мы начинаем получать признание как хорошие люди, желающие идти навстречу и помогать.



спиной и ходите так, как это угодно Господу...

Мы можем так много предложить! Только подумайте о том, что мы можем предложить. Другие люди не понимают истинную природу Бога. Они до сих пор скованы старым Никейским символом веры четвертого столетия, который я не могу понять. Но у нас есть совершенное знание о природе Бога, открытое нам благодаря Первому видению Пророка Джозефа. Он видел Бога. Он слышал Его голос. Он видел Его Сына. Он слышал и Его голос, и он мог говорить с Ними. В его разуме не возникло сомнений по поводу истинной природы Бога. Какое же это великое событие! В Священном Писании сказано: ‘Сия же есть жизнь вечная, да знают Тебя, единого истинного Бога, и посланного Тобою Иисуса Христа’ (от Иоанна 17:3).

Это великий и чудный дар, который мы должны дать миру, – истинное понимание Бога. Мы – Его дети. Наша национальность не имеет значения. Не имеет значения, где мы родились. Не имеет значения, светлые или темные у нас волосы. Не имеет значения, какой у нас разрез глаз. Каждый из нас – дитя Бога. Он великий Бог Вселенной, но Он еще и наш Отец, к Которому мы можем обращаться в молитве. Мы знаем – знаю я, знаете вы, – что Он слышит наши молитвы и отвечает на них... Как же это чудесно и удивительно!” (собрание с членами Церкви, Владивосток, Россия, 31 июля 2005 г.).

Проповедуйте Евангелие

“Идите в мир и проповедуйте эту работу. Первой обязанностью, возложенной на эту Церковь, и даже еще до того, как она была организована, была обязанность пойти в мир и учить Евангелию. Эту обязанность никогда не отменяли. Она остается у нас с тех самых пор” (собрание с миссионерами, Колумбия, штат Южная Каролина, США, 20 ноября 2004 г.).

Это последнее устроение

“Как же чудесно, что [Бог] благосклонно улыбнулся в этом последнем устроении – устроении полноты



времен, когда Он восстановил Свою работу со всеми ее силами, со всей ее славой, всеми истинами и всей властью всех предыдущих устроений в этот великий заключительный период времени...

Я знаю, что Бог, наш Вечный Отец, живет и любит нас; что Иисус – это Его Возлюбленный Сын, наш Искупитель, наш Спаситель, наш Господь, наш Друг; что Джозеф Смит был и остается Пророком; что эта Церковь истинна; что это Их работа, восстановленная на Земле для нашего благословения и нашего счастья” (региональная конференция, Солт-Лейк-Сити, штат Юта, США, 4 мая 2003 г.). ■

ПРЕДЛОЖЕНИЯ ДЛЯ ДОМАШНИХ УЧИТЕЛЕЙ

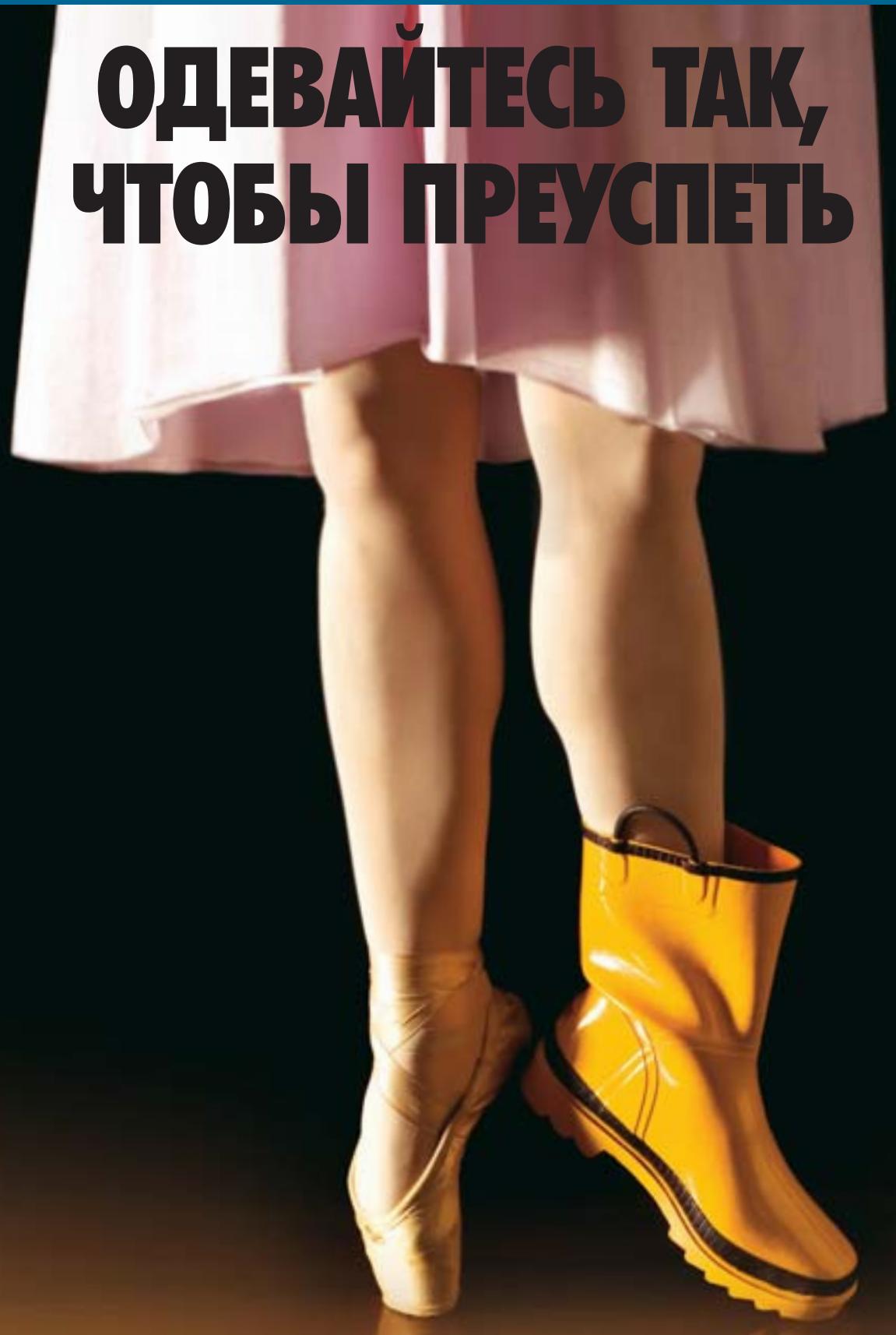
С молитвой изучив это послание, проведите по нему урок, воспользовавшись методом, который поможет тем, кого вы учите, принять в нем участие. Вот несколько примеров.

1. Пусть члены семьи прочитают вслух один-два абзаца о Спасителе в каждом из первых трех разделов. Предложите членам семьи поделиться своими чувствами по отношению к Господу, Его жертве и Его миссии. Поделитесь с ними своим свидетельством.

2. Прочитайте вместе с членами семьи отрывки, в которых содержатся призывы Президента Хинкли. Пусть они внимательно слушают и определят, какие задачи Пророк ставит перед нами. Предложите членам семьи выбрать одну из поставленных задач, которую они будут решать все вместе.

3. Покажите семье одну иллюстрацию из статьи. Задайте вопросы: что на ней изображено, почему это важно, и какой урок из этого мы можем извлечь? Прочитайте слова Президента Хинкли, относящиеся к этой иллюстрации. Завершите урок своим свидетельством.

ОДЕВАЙТЕСЬ ТАК, ЧТОБЫ ПРЕУСПЕТЬ



ОДЕВАЙТЕСЬ ПОДОБАЮЩИМ ОБРАЗОМ. НЕ ПОЗВОЛЯЙТЕ
ПЛОХОМУ ВЫБОРУ ПОМЕШАТЬ ВАМ.
(См. Во имя нравственной силы молодежи [2002], стр. 14–16.)

Мамин холодильник

Как моя мама учила нас с помощью несуразного желтого холодильника? Она использовала его для того, чтобы показать нам, что важнее всего в жизни.

ЭММА Э. САНЧЕС САНЧЕС

Я не помню, чтобы отец плакал на похоронах матери или когда-то еще в течение последних нескольких дней ее жизни. Казалось, он чувствовал свою ответственность за то, чтобы утешать всех остальных. Но однажды вечером после похорон я увидела, как папа стоит перед нашим старым холодильником и плачет, глядя на все то, чем его украсила мама. Вся поверхность холодильника была покрыта самыми разными вещами, напоминавшими о жизни мамы.

После свадьбы мои родители купили подержанный холодильник. Мама решила выкрасить его в странный желтый цвет – я нигде больше не видела холодильников такого цвета. (Позже она покрасила пол, кое-какую мебель и новое платье.) Правда, этот странный желтый цвет мы видели только когда холодильник ломался, в нем надо было что-нибудь заменить, и тогда мама снимала с него все постороннее.

Нам не было видно, какого он цвета, потому что мама вешала на него самые разные бумажки: хорошие карикатуры из газет, известные поговорки, фотографии папы, стихи из Священных Писаний, которые надо было выучить, квитанции из химчистки, рекламу каких-то продуктов, письма, на которые надо было ответить, рецепты, списки покупок, телефонный справочник прихода и даже наши табели успеваемости. Когда мы стали постарше, она стала прикреплять к нему список заданий на неделю, распорядок дня и постлания для всей семьи.

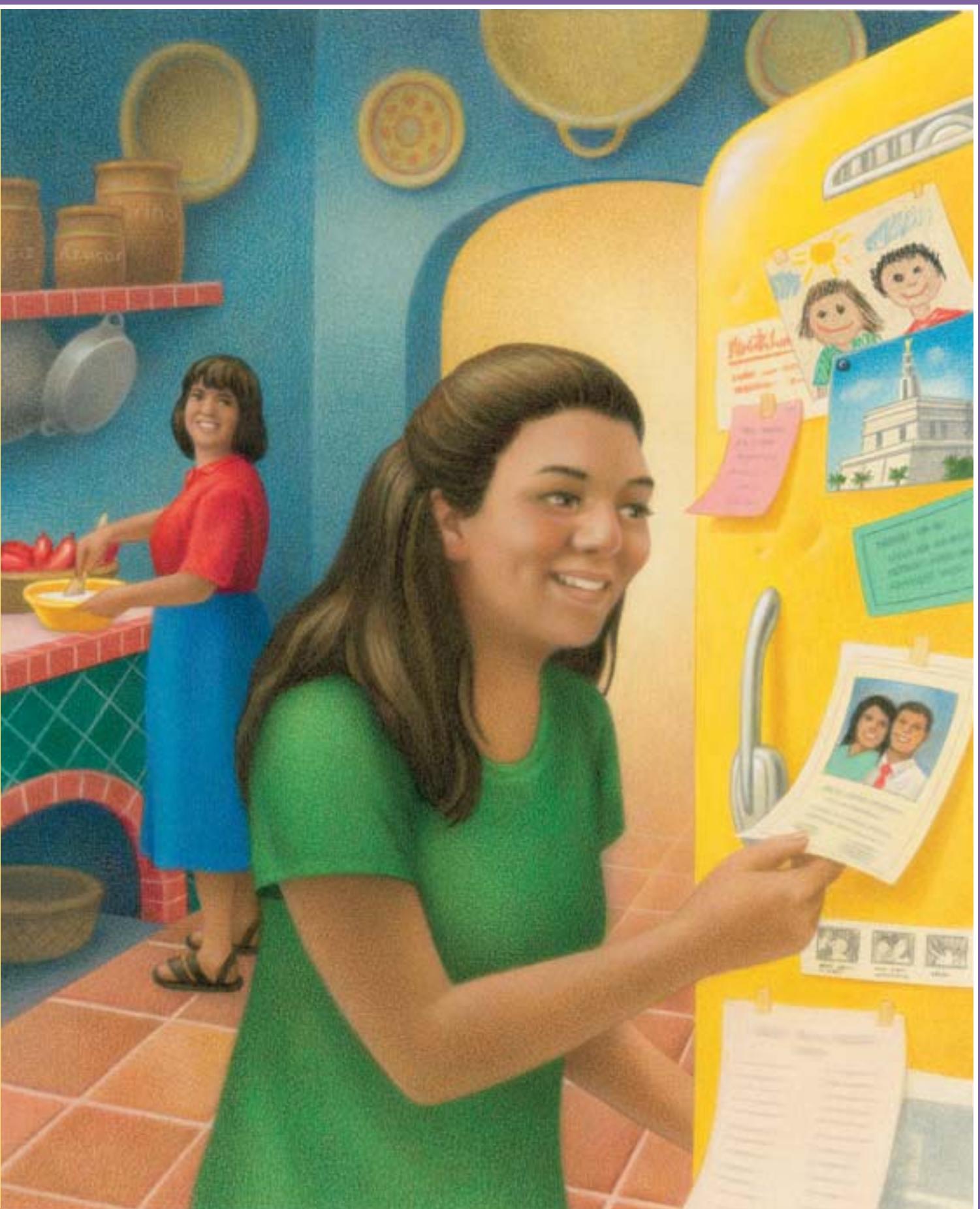
У нас дома не было ни меловой доски, ни доски для объявлений, так что родители размещали на холодильнике даже иллюстрации, связанные с Евангелием.

В феврале моя мама обычно прикрепляла на него большое сердце, на котором были написаны имена каждого из нас, а в марте – свою свадебную фотографию и список того, что она хотела бы получить на день рождения. Июнь она посвящала папе, так как он родился в этом месяце – и то же самое она делала каждый месяц, когда день рождения был у кого-нибудь из нас, ее детей. В сентябре на холодильнике появлялся мексиканский флаг. В ноябре, когда родители вспоминали своих предков, мама размещала фотографии родных, и это служило хорошим началом для разговора о них. В декабре она прикрепляла сценку Рождества, которую делала сама из ткани.

Когда кто-нибудь из нас уезжал на миссию, мама приклеивала на холодильник фотографию с миссии и не снимала ее до нашего возвращения. После смерти единственного маминого брата она повесила фотографию, где были они оба, и уже никогда не снимала ее. Она никогда об этом не говорила, но, видя, как глубоко она задумывается, пристально глядя на эту фотографию, мы понимали, как много брат значил для нее.

Моя мама и этот холодильник сплачивали всю нашу семью.

Теперь и у меня в доме стоит холодильник; правда, он новый и не выкрашен в странный желтый цвет, но так же, как и тот старый, постигает свои обязанности в деле объединения и обучения семьи. На нем висит старая фотография со свадьбы моих родителей, и еще одна – моей тети, и первые рисунки моих маленьких детей. Глядя на все это, я с благодарностью вспоминаю маму, ведь она научила меня, что холодильник может не только хранить продукты, но и питать душу. ■



В ХРАМ – С БЛАГ

Молодежь Святых последних дней в Южной Африке знает, что дом Господа заслуживает их глубочайшего уважения.

ПОЛ ВАНДЕНБЕРГ

Сотрудник церковных журналов

Наледи Мкокозо приходит на храмовый участок с самого детства. А теперь, когда она стала старше и часто бывает в храме, можно сказать, что храм у нее внутри – в сердце и в мыслях. “В моей комнате висит фотография храма в Йоханнесбурге, – говорит 17-летняя Наледи. – Я повесила ее на свою стену, чтобы мои мысли всегда оставались чистыми и чтобы Дух не удалялся от меня”.

Сегодня утром в Йоханнесбурге, Южная Африка, идет небольшой дождь. Но он не испортит радостного настроения Наледи и других юношей и девушек из Эннердейлского небольшого прихода, Южно-Африканский Йоханнесбургский кол, которые пришли в храм, чтобы совершать крещения за умерших. Наледи приходит сюда, потому что ей “снова захотелось увидеть храм и почувствовать Дух Господа”. Для Наледи день в храме не похож на обычный день. “Это – особое событие и особый момент, – говорит она, – поэтому мы должны одеваться и вести себя не так, как обычно”.

Наледи понимает, что храм – святое место: “Мы должны входить в храм с благоговением, потому что это дом Бога, и в нем пребывает Святой Дух. Поэтому мы должны подготовиться и вести себя так, чтобы не нарушать нравственные нормы, хранить безупречную чистоту и проявлять уважение”.



Святыня Господня

Храмы – это дома Господа в буквальном смысле слова. Ведь на каждом храме есть надпись: “Дом Господа, святыня Господня”. Это самые священные места Богослужения на Земле. Поскольку храм свят и поскольку совершаемая в нем работа тоже священна, каждый посетитель храма должен быть нравственно чистым и достойным. В откровении Пророку Джозефу Смиту Спаситель обещал:

“И если народ Мой построит дом Мне во имя Господне и не позволит ничему нечистому войти в него, дабы он не был осквернен, слава Моя пребудет над ним;

Да, присутствие Мое будет там, ибо Я войду в него, и все чистые сердцем, войдя в него, увидят Бога” (У. и З. 97:15–16).

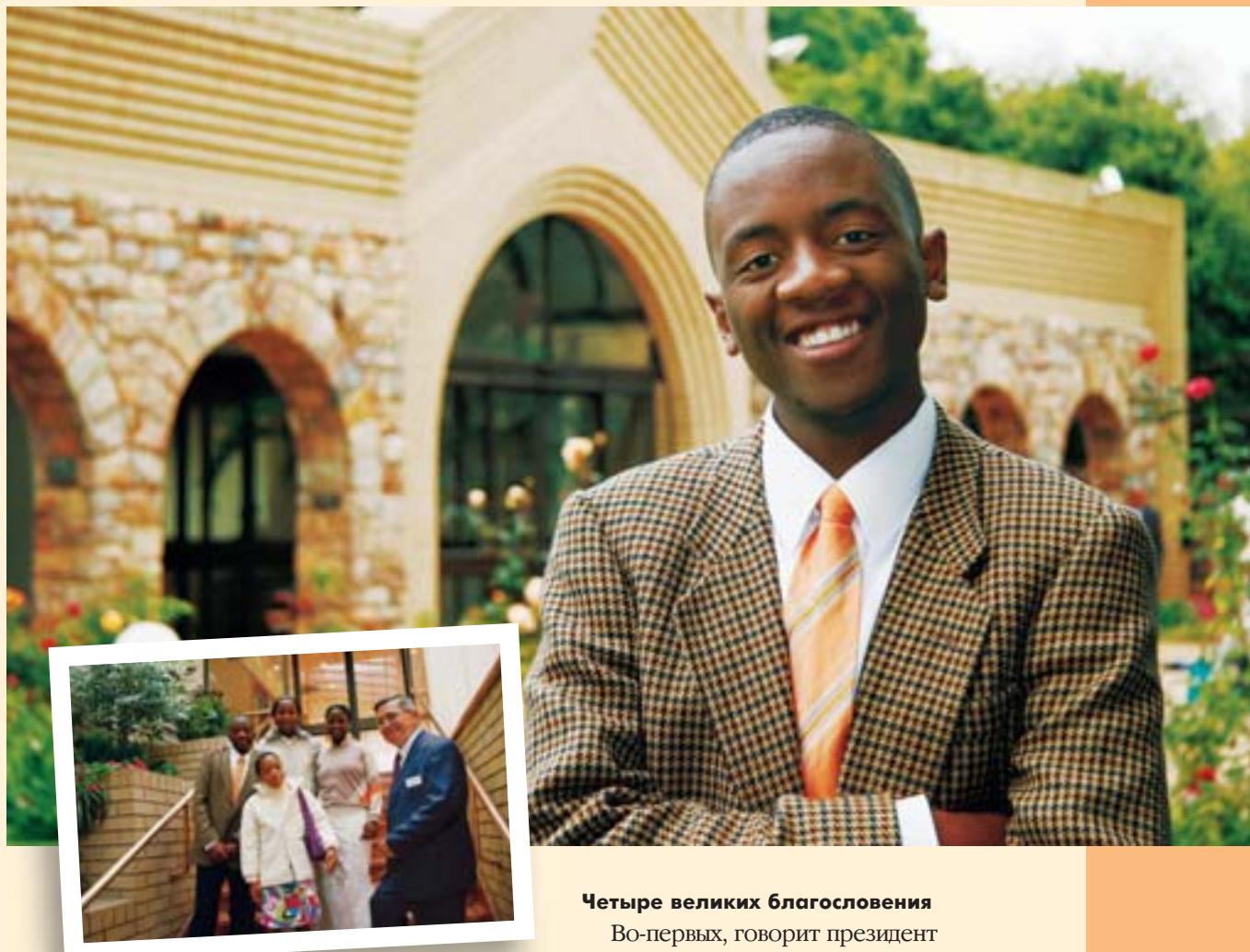
Значит ли это, что каждый входящий в храм увидит Бога? Старейшина Дэвид Б. Хейт (1906–2004 гг.), член Кворума Двенадцати Апостолов, объяснял:

“Это правда, что некоторые действительно видели Спасителя, но, спрашиваясь со словарем, мы узнаем, что есть много других значений слова *видеть* – такие, как познать Его, распознать Его, признать Его и Его работу, осознать Его значение или прийти к пониманию Его.

Такое небесное просвещение и такие благословения доступны каждому из нас”¹.

Луис Грюнвальд, президент храма в Йоханнесбурге, говорит, что юные члены Церкви могут надеяться на то, что в этих святых зданиях они больше узнают о Спасителе и о самих себе. “Храм не только предоставляет священную возможность совершать работу за умерших, – говорит он. – Он также помогает подготовить нашу молодежь к тому, чтобы они жили полной жизнью и в этой жизни, и в грядущей”. Служа в храме, мы получаем много благословений.

ОГОВЕНИЕМ



На предыдущей странице: Летсоало Туми около храма в Йоханнесбурге. Вверху: Генри Мхонза подает хороший пример благоведия. Врезка (слева направо): Генри Мхонза, Грейс Нкози, Палеса Мкокозо и Линдиве Мореи встречаются с президентом храма Луисом Грюнвальдом.

Четыре великих благословения

Во-первых, говорит президент Грюнвальд, посещая храм, молодежь получает привилегию приблизиться к своему Небесному Отцу и Спасителю в Его доме. Именно об этом говорил старейшина Хейт, упоминая о том, что в храме можно познать Господа.

Во-вторых, это возможность бескорыстно служить. Президент Грюнвальд говорит, что такое служение “закладывает основу



Молодежь, приезжающая в храм, получает привилегию стать ближе к Спасителю в Его доме.

для милосердия и влияния Духа Христа". Он продолжает: "Мы надеемся, что молодежь будет часто приезжать сюда, чтобы креститься за умерших, и тогда это приведет их к получению собственного облечения и священной возможности запечатать свою семью. Эти таинства открывают двери к безграничным благословениям вечности".

Храмовые таинства – это третье великое благословение, названное президентом Грюнвальдом: "Без этих таинств мы не сможем жить полной жизнью и обрести возвышение". Два из них – облечение и целесиальный брак. Облечение состоит из ряда наставлений и включает в себя заветы, в которые мы вступаем, давая обещание жить праведно и следовать учениям Спасителя. А целесиальный брак – это храмовое таинство, в котором муж и жена, а также их дети запечатываются друг с другом навечно.

И в-четвертых, "в храме у вас складывается цельная картина", – объясняет президент Грюнвальд. Он говорит, что все, чему молодежь обучают в Церкви, закрепляется и соединяется в храме. И все эти учения врашаются вокруг Искупления Иисуса Христа и плана спасения. В храме "Евангелие предстает перед нами как единое великое целое".



Вверху: Наледи Мкокозо повесила в своей комнате фотографию храма в Йоханнесбурге, и это помогает ей чувствовать влияние Духа. **Врезка (по часовой стрелке):** Роксана Кокрелл, Винсент Майете, Кайл Зимен и Джимми Плаатъес любят бывать на территории храма.

Покой в храме

"Это дом Господа, поэтому мы должны относиться к нему с уважением и вести себя спокойно", – говорит 17-летний Винсент Майете из Риджуэйского прихода. Винсент пришел в храм рано утром вместе с другими юношами и девушками из своего прихода, среди которых Роксана Кокрелл, Джимми Плаатъес и Кайл Зимен.

14-летняя Роксана говорит: "Я решила, что лучше пойду в храм вместо того, чтобы спать". Ранний подъем того стоил. Она довольна, что решила присоединиться к друзьям и креститься за умерших. "Я помогала людям, и мне было хорошо".

17-летний Кайл смотрит на прекрасный храмовый участок. После утреннего дождя

все покрылось влагой. “Такого спокойствия не испытываешь больше нигде, – говорит он. – Иногда, чтобы сюда приехать, приходится идти на жертвы, но это здорово, что можно приехать сюда. Я хочу жениться в храме”.

“Для нас очень много значит то, что здесь, в Южной Африке, есть храм, – говорит 20-летний Джимми. – Мы можем совершать эти особые таинства крещения за своих родных, которые уже умерли. Для нас это большое благословение. Здесь, особенно в самом храме, сильное влияние Духа. И даже когда ты стоишь снаружи, на душе у тебя мир и покой”.

Одежда как символ уважения

Приходя в храм, 14-летняя Палеса Мкокозо из Эннердейлского небольшого прихода всегда надевает свою лучшую одежду. “Я одеваюсь так из уважения к нашему Небесному Отцу”, – объясняет она. Это уважение возникает благодаря тем чувствам, которые она испытывает, приходя в храм. “Когда ты входишь в дом Господа, искушения пропадают, и ты знаешь, что здесь все правильно. Здесь не хочется поступать плохо”.

Президент Грюнвальд улыбается и говорит: “Молодежь приходит в храм в одежде, соответствующей слушаю. А что такое соответствующая одежда? Это ваша лучшая воскресная одежда”. Это та же одежда, которую вы надели бы на причастное собрание. “Их одежда должна быть аккуратной, подходящей для воскресенья, лучшей из их гардероба, – говорит он. – Таков наш стандарт”.

Говоря о храме, 18-летний Генри Мхонза (он тоже из Эннердейлского небольшого прихода) складывает руки на груди. Генри выглядит как настоящий миссионер – он давно готовится к этому призванию. “Твое благословение видят люди – что ты носишь, как ты ведешь себя. Это многое говорит о том, что ты за человек, – объясняет



“Воспользуйтесь преимуществами, которые дает нам возможность принять крещение за умерших. А затем пусть это замечательное событие

станет якорем в вашей жизни, помогая вам всегда и во всем вести себя так, чтобы в положенное время вы смогли получить от Господа особую карточку с ограниченным сроком годности, а именно, рекомендацию для вступления в Его святой дом, и наслаждаться там всеми его благословениями и привилегиями”.

Президент Гордон Б. Хинкли, “Keeping the Temple Holy,” *Ensign*, May 1990, 49.

он. – Если в том, как ты одеваешься, проявляется благословение, тебе не обязательно много говорить. Людям и так становится ясно, что для тебя важно”.

“В том, как мы одеваемся, есть особый смысл, – соглашается 16-летняя Стефани Мадхав из Эннердейлского небольшого прихода, – потому что в храме чувствуется величие. Это дом Господа, и мы одеваемся так, как будто находимся в присутствии Господа”.

Эти молодые люди поняли: в соответствующей одежде и внешнем виде отражается их уважение и благословение. “Все это превращается в символ великого наследия, – говорит президент Грюнвальд. – Дело ведь не в белой рубашке, а в том, что это символ чистоты. Те, кому это непонятно, видят не *символ*, а только сам *предмет*. Белая рубашка – это просто символ чистоты. Мода и стиль тут ни при чем; так я показываю, что сердцем и умом я хочу следовать наставлениям живущих Пророков”.

Подготовленные к будущему

В лицах этих юношей и девушки из Йоханнесбурга отражается покой на сердце и в разуме, радость от служения, уверенность в себе. Глубоко чувствуя священную природу храма и благословения, доступные в этом святом доме, они подают окружающим пример праведности.

Как и обещал президент Грюнвальд, благословения храма уже проявляются в жизни этих молодых людей из Южной Африки. “У молодежи развивается сознание того, что в Церкви они нашли своих братьев и сестер, – говорит он. – Они всё более уверенно делают работу Господа. Это чувство поможет им пройти огонь и воду. Да, в храме Господь готовит молодежь к будущему”. ■

ЛИТЕРАТУРА

1. “Temples and Work Therein,” *Ensign*, Nov. 1990, 59.



Зачем нужны символы?

С помощью символов Господь учит нас в храме вечным истинам. И вот почему.

Богослужение в храме предоставляет нам возможность учиться, пользуясь несколько непривычными для нас методами. “Любой храм – это дом обучения, – объясняет старейшина Рассел М. Нельсон, член Кворума Двенадцати Апостолов. – Здесь наше обучение происходит так, как указал Учитель. Он учит не так, как другие. Это древний способ, он богат символами. Мы можем многому научиться, размышляя над тем, что в действительности стоит за каждым символом”¹.

В Евангелии символом может стать предмет, событие, действие или учение, символизирующее духовную истину. Например, хлеб и вода причастия символизируют тело и кровь Иисуса Христа. Символизм – такой же древний метод обучения, как и сам Адам, которого Ангел учил тому, что первенцы из его стад, которых ему было повелено приносить в жертву, были “подобием жертвы Единородного от Отца” (Моисей 5:7).

И как Адам нуждался в помощи, чтобы понять символизм жертвы, так и нам могут понадобиться определенные наставления, чтобы понимать древний и эффективный метод, используемый Господом для того, чтобы объяснить нам высшие из прислуживаемых священством таинства Евангелия.

Следующие сведения из Священных Писаниях, высказываний руководителей Церкви и ученых – Святых последних дней помогут нам лучше понять богатый символизм всего того, что происходит в храме.

Почему Господь пользуется символами?

“И вот, все сущее имеет свое подобие, и все сотворено и создано для свидетельства обо Мне, как все земное, так и все духовное; то, что пребывает на высоте Небес, и то, что на Земле” (Моисей 6:63).

Символы – это всеобщий язык... Символы делают язык ярким и выразительным, в то же время углубляя и обогащая наше понимание. Символы позволяют нам придать абстрактную форму идеям и эмоциям, которые было бы трудно выразить словами. Они уводят нас за



Символизм – такой же древний метод обучения, как и наставления Господа, данные Адаму и Еве.

**Начиная с оде-
жды, кото-
рую носят в
храме, и заканчивая
интерьером и совер-
шаемыми там обря-
дами, символы слу-
жат главным
способом, которым
нам даются уроки
о нашей истинной
природе и создан-
ном Богом плане
нашего возвышения.**

пределы слов и наделяют нас красноречием в выражении чувств. Символический язык скрывает определенные доктринальные истины от нечестивых и таким образом защищает то, что священно, от возможного осмежания. И в то же время символы открывают истину тем, кто внимателен к духовному.

...Символизм – это язык, на котором были открыты все заветы Евангелия и все таинства спасения. С того времени, как мы погружаемся в воды крещения, и до того времени, как мы опускаемся на колени перед алтарем храма с выбранным нами

спутником жизни в таинстве брака на вечность, каждый завет, который мы заключаем, будет написан на языке символов”².

“Неотъемлемые таинства Евангелия символизируют Искупление. Крещение погружением в воду – это символ смерти, погребения и Воскресения Искупителя. Причастие позволяет нам возобновлять заветы крещения, а также напоминает о со-крушенной плоти Спасителя и о крови, которую Он пролил за нас. Таинства храма символизируют наше примирение с Господом и запечатывают семьи, соединяя их вместе навечно”³.



Какие символы используются в храмах?

“В храме все одеты в одинаковые белые одежды. Белый цвет – символ чистоты. Никто нечистый не имеет права войти в дом Бога. Кроме того, единообразная одежда символизирует, что перед Богом, нашим Отцом Небесным, все люди равны. Бедняк и банкир, ученый и неграмотный, принц и нищий сидят в храме рядом друг с другом и одинаково важны в очах Господа

Бога, если живут праведно перед Ним”⁴.

“Существует... особое нижнее белье, известное как храмовое одеяние, или одеяние Святого Священства, носимое членами Церкви Иисуса Христа Святых последних дней, получившими свое храмовое облечение. Это одеяние, носимое днем и ночью, служит трем важным

целям: оно напоминает о священном завете, заключенном с Господом в Его святом доме, служит защитным покровом для тела, а также символом скромности одежды и стиля жизни, которая должна характеризовать жизнь всех смиренных последователей Христа”⁵.

Почему некоторые символы, связанные с храмом, можно найти по всему миру?

“Позвольте мне предположить, что строительство храмов и храмовое Богослужение происходило во все века, во всех странах и среди всех людей по той причине, что Евангелие в своей полноте было открыто Адаму, и поэтому все религии и религиозные обычаи ведут свое происхождение от оставшихся крупиц истины, данной Адаму и переданной им патриархам. Без всякого сомнения, в те первые дни были даны и таинства храма – в той степени, насколько это было тогда необходимо, и, вполне естественно, в искаженном виде они передавались из рук в руки на протяжении столетий. Те, кто понимает вечную природу Евангелия, замысленного еще до основания Земли, ясно осознают, почему вся история мира словно вращается вокруг строительства и использования храмов”⁶.

“В тех же сравнительных исследованиях, которые обнаружили общую модель во всех древних религиях – явление, называемое теперь ‘паттернизмом’, – были также показаны процессы, посредством которых эта модель распространялась по всему миру – и по мере распространения распалась на куски, хорошо узнаваемые остатки которых можно найти почти в любой стране и любом историческом периоде…

Неужели Джозеф Смит повторно придумал храм, вновь соединив все фрагменты – иудейские, православные, масонские, гностические, индуистские, египетские и так далее? Нет, не так это делается. В его время были доступны очень немногие из этих фрагментов, и работа по их соединению была начата, как мы видели, только во второй половине девятнадцатого века. Даже когда они



доступны, эти скучные фрагменты сами по себе не складываются в единое целое; ученые, собирающие их, до сих пор не знают, как их толковать. Не из них следует выводить храмовые учения, а как раз наоборот… Тот факт, что нечто столь полное, согласованное, искусное и совершенное могло появиться на свет в один период и в одном месте, словно в одночасье, служит вполне достаточным доказательством начала особого устройства”⁷.

Как мы узнаем то, чему Бог хотел бы научить нас в Своем святом доме?

“Мы должны получать в храме, через храмы, от храмов ‘силу свыше’ (У. и З. 95:8). Христос – источник этой силы. Храм принадлежит Ему. Каждый символ в стенах этого священного здания и вне его указывает на Него и подобно тому, как чаша содержит в себе воду, служит проводником Святого Духа”⁸.

“Никто не может выйти из храма облеченный должным образом, пока не увидит за символом тех великих реалий, которые представлены этими символами…

Человеку, проходящему через храм с открытыми глазами, сосредоточившему все свое внимание на символах и заветах и прилагающему постоянные, неустанные усилия, чтобы понять их полное значение, Бог говорит Свое слово, и к нему приходит откровение. Облечение так богато символами, что только глупец стал бы пытаться описать его; оно столь насыщено откровениями для тех, кто направляет свои силы на то, чтобы искать и смотреть, что никакими человеческими словами нельзя объяснить или раскрыть возможности, заключающиеся в храмовом служении. Облечение, которое было дано посредством откровения, может быть лучше всего и понято посредством откровения; и для тех, кто ищет, прилагая все усилия, с чистым сердцем, откровение будет наивеличайшим”⁹.

“Сопоставляйте толкование символов с другими откровениями и Евангельскими знаниями… Вписывайте толкование любого символа в общую систему Евангельских знаний. Каким бы искусственным, каким бы логичным, каким бы оригинальным ни было наше истолкование какого-то конкретного символа, если оно



Прежде чем войти в храм, мы должны быть духовно подготовлены, чтобы понять и высоко оценить те знания, которые мы получим. Поэтому существует определенный процесс, в ходе которого церковные руководители могут оценить наше достоинство и готовность участвовать в храмовых таинствах.

противоречит тому, что открыто в других местах, мы можем предположить, что оно неправильно”¹⁰.

“Если вы отправитесь в храм, помня о символичности храмового обучения и находясь в должном состоянии духа, вы обязательно вернетесь оттуда с расширенным видением, с более возвышенными чувствами, с возросшим познанием духовных материй. Этот план обучения превосходен. Он одухотворен. Сам Господь, Главный Учитель, в собственном учении, обращенном к Своим ученикам, постоянно прибегал к притчам, то есть к словесной передаче символов того, что иначе понять было бы трудно”¹¹.

“Посещение храма – это не гарантия того, что мы станем лучше, но оно служит убедительным и целенаправленным приглашением стать лучше. Мирской образ действий нуждается в постоянном подкреплении – а разве небесному образу действий это не требуется?

Храмовая работа – это не бегство от мира, а подкрепление нашей потребности улучшить этот мир по мере того, как мы готовимся к другому и гораздо лучшему миру. Таким образом, пребывание в доме Господа может помочь нам стать непохожими на мир, чтобы произвести в этом мире больше перемен…

Учения, преподаваемые в храме, уводят нас за пределы нашего времени и места. В нем мы узнаем особые истины, порой ‘дела чудные для [нас]’ (Иов 42:3), для постижения которых, прежде чем нам начнет открываться их смысл, требуется неоднократное посещение и молитва”¹².

Почему люди говорят, что храмовая церемония священна, а не секретна?

“В одном из ранних откровений этого устройства Господь возвестил, что Его воля состоит в том, что должен быть построен

святой дом, и дал обещание, что на него сойдет Его слава и здесь будет Его присутствие, и Он войдет в него, и все чистые сердцем, приходящие в него, увидят Бога – при одном условии. Это условие гласит, что они ‘не позволят никему нечистому войти в него, дабы он не был осквернен’ ([У. и З.] 97:15–16). В послушание этому указанию эти святые храмы тщательно охраняются – не потому, что необходимо обеспечить их секретность, а по причине святости совершающей в них работы, путем запрета тем, кто по мерке Господа может считаться ‘нечистым’, то есть не соблюдающий Его заповеди”¹³.

“Таинства [храма] – это не глубокие, темные тайны, которые как таковые надо скрывать от мира… Основная идея таинств от Моисея и вглубь веков, вплоть до Адама, – это отделение от мира. Облечение представляет собой шаги, совершая которые, человек отрывается от порочного, мирского, сковывающего его свободу окружения…

Главное – что я все это не раскрываю; все это должно оставаться священным для меня. Я должен сохранить область святости, в которую нельзя вторгаться… Ибо мои заветы заключаются только между мной и моим Небесным Отцом”¹⁴.

“Мы не обсуждаем храмовые таинства вне храмов. Вместе с тем никогда не предполагалось, что знание об этих храмовых обрядах будет достоянием узкого круга избранных, связанных обязательством никогда не раскрывать это знание другим людям. На самом деле все обстоит не так. Все наши усилия направлены на то, чтобы побудить каждую душу стать достойной предъявляемых требований и подготовиться кобретению храмового опыта…

Таинства и обряды храма просты. Они прекрасны. Они священны. Они содержатся в тайне, чтобы не стать достоянием тех,

кто не подготовлен к ним. Любопытство – это еще не готовность. Глубокий интерес сам по себе тоже еще не готовность. Подготовка к таинствам предполагает предварительные этапы: веру, покаяние, крещение, конфирмацию, достоинство, зрелость и тот уровень совершенства, который предъявляется ко всем, кого приглашают войти в качестве гостя в дом Господа”¹⁵. ■

ЛИТЕРАТУРА

1. “Личная подготовка к храмовым благословениям”, *Лиахона*, июль 2001 г., стр. 38; *Ensign*, May 2001, 33.
2. Joseph Fielding McConkie and Donald W. Parry, *Guide to Scriptural Symbols* (1990), 1.
3. Russell M. Nelson, “The Atonement,” *Ensign*, Nov. 1996, 35.
4. John A. Widtsoe, “Looking toward the Temple,” *Improvement Era*, Oct. 1962, 710.
5. Карлос И. Эсэй, “Храмовое одеяние: ‘Внешнее выражение внутреннего обязательства’”, издание *Храмы Церкви Иисуса Христа Святых последних дней* (1997), стр. 37.
6. John A. Widtsoe, “Symbolism in the Temples,” in Archibald F. Bennett, ed., *Saviors on Mount Zion* (1950), 163.
7. Hugh Nibley, “What Is a Temple,” in *The Collected Works of Hugh Nibley: Volume 4—Mormonism and Early Christianity*, ed. Todd M. Compton and Stephen D. Ricks (1987), 366–67, 383.
8. Truman G. Madsen, *The Radiant Life* (1994), 118.
9. John A. Widtsoe, “Symbolism in the Temples,” 168.
10. Gerald N. Lund, “Understanding Scriptural Symbols,” *Ensign*, Oct. 1986, 24.
11. Boyd K. Packer, “The Holy Temple,” *Tambuli*, June 1992, 18; *Ensign*, Feb. 1995, 34.
12. Neal A. Maxwell, “Not My Will, But Thine” (1988), 133–34.
13. Harold B. Lee, *Decisions for Successful Living* (1973), 137.
14. Hugh Nibley, “Return to the Temple,” in *The Collected Works of Hugh Nibley: Vol. 12—Ancient History, Temple and Cosmos*, Don E. Norton, ed. (1992), 61, 64.
15. Boyd K. Packer, “The Holy Temple,” *Tambuli*, June 1992, 17; *Ensign*, Feb. 1995, 32.

Святилище служения



“В храме... мир с его шумом и суетой остается позади. В доме Господа царит спокойствие. Те, кто служит здесь, знают, что они общаются с вечным. Все одеты в белое. Речь приглушенна. Мысли возвышенны.

Это – святилище служения. Большая часть работы, идущей в этом святом доме, совершается через посредников ради тех, кто ушел за занавесу смерти. Я не знаю никакой другой работы, способной с ней сравняться. Она приближается к посреднической жертве Сына Божьего ради всего человечества больше, чем любая другая известная мне работа. Никто не ждет благодарности от тех, кто в мире ином получает благословения этого преданного служения. Это – служение живых ради умерших. Это – служение, до краев наполненное бескорыстием”.

Президент Гордон Б. Хинкли, “The Salt Lake Temple,” *Tambuli*, Nov. 1993, 5–6.



Прекрасен мир, что дарит храм

*Члены Церкви рассказывают о том душевном
покое, который они обрели в храме.*

Радость храмового брака

С самого детства мы оба хотели заключить брак в храме. Мы готовились и оставались достойными того, чтобы однажды войти в святой храм. Когда мы решили пожениться, на нашу долю выпало большое благословение: другая пара сделала для нас возможной поездку в храм в Гонконге, Китай, находящийся очень далеко от нашего дома в Индонезии, и 17 февраля 2004 года мы были там запечатаны.

Преклонив колени у алтаря, мы испытали огромную радость и уверенность в том, что наша любовь вечна и что мы станем супругами на время и на всю вечность. Мы благодарны за то, что получили благословения храма. Мы благодарны за возможность креститься за своих предков и обеспечить им получение облечения и запечатывания семьи навечно. Нет большего счастья, чем радость, которую приносит совершение храмовых таинств.

Эди и Лиза Рочади, Индонезия

Вдали от мира

Когда я жила в Аргентине, я дважды ездила в храм в Буэнос-Айресе:

один раз для того, чтобы получить собственное облечение, а второй раз – совершать таинства за умерших. То, что я чувствую, находясь в храме, нельзя выразить словами. Но я могу сказать вам, каким далеким там кажется мир и какое счастье приносит мне мысль о возвращении в храм. Я могу свидетельствовать о напарничестве, любви и утешении Святого Духа. Я точно знаю о той любви, которую наш Небесный Отец проявил ко мне и к моим братьям и сестрам, дав нам Евангелие и Пророков.

Норма Родригес, Израиль

Благословения, от которых захватывает дух

В Сан-Диего, штат Калифорния, США, где я жила с мужем и двумя маленькими детьми, у меня была чудесная возможность приходить в храм каждую неделю. Однажды, когда я участвовала в храмовых таинствах за одну умершую сестру, у меня было такое чувство, словно я прохожу эти таинства впервые. Я сидела с широко открытыми глазами, впитывая все, чему я там училась. Моя душа поистине жаждала

постичь храмовые учения. У меня захватило дух, когда я подумала о том, какие благословения были обещаны этой сестре и ее потомству в храмовом таинстве. Испытанные мной чувства радости и благодарности почти невозможно описать. Я плакала и не скрывала этого. Мне хотелось кричать от радости и обнимать всех, кого я видела!

Вернувшись в раздевалку, я обняла удивленную храмовую служительницу и рассказала ей о том, что я чувствую. Я была поражена тем, насколько буквально я стала орудием передачи вечных истин умершему человеку.

Ритва Хокканен, Финляндия

Чудеса в храме

В августе 2002 года Президент Гордон Б. Хинкли неожиданно приехал в Нью-Йорк и в своем выступлении сказал нам: “Сегодня мы хотим объявить вам, что через два года у вас будет свой храм. Я надеюсь, что буду здесь и увижу его”. Шло время, росла и наша надежда. Наконец было объявлено о том, что в начале мая 2004 года состоятся



дни открытых дверей. Я записался во все списки добровольцев, которые мне удалось найти, и, поскольку у меня оставались неиспользованные дни отпуска, я смог работать в храме одиннадцать дней подряд.

Я проводил экскурсии и на каждой из них чувствовал Духа, а лучшей наградой для меня стали отзывы посетителей. Я помню одного полного мужчину, ходившего с палкой. После экскурсии его глаза светились, и он сказал: «Я никогда не думал, что найду место, в котором смогу ощутить такой покой, какой я испытал сегодня здесь». На днях открытых дверей происходило много похожих чудес. Сердца людей были тронуты, и это побудило многих из них к размышлению и заставило почувствовать тот совершенно особый Дух, который там царит.

Например, я познакомился с молодой женщиной из Чили, встречавшей посетителей у входа. Она буквально сияла от радости и предлагала свою помощь везде, где она могла потребоваться. Она рассказала мне, что приехала в США всего на несколько недель посмотреть страну, и скоро вернется на родину. Я спросил ее, давно ли она стала членом Церкви, и был очень удивлен, когда она сказала, что еще не крестилась.

Должно быть, заметив, что я лишился дара речи, женщина рассказала мне свою историю. На второй день своего отпуска здесь она увидела в газете объявление о днях открытых дверей в этом храме, заинтересовалась и решила прийти. Во время экскурсии ее так тронули красота храма и чувство испытанного здесь покоя, что она не могла сдержать слез. Когда экскурсия

закончилась, она попросила миссионеров рассказать ей о Церкви побольше. После их уроков она приняла решение креститься. Она приехала сюда отдохнуть, а Господь подготовил путь, чтобы она услышала Евангелие. И хотя эта женщина еще не стала членом Церкви, она попросила дать ей возможность приветствовать посетителей дней открытых дверей!

Несомненно, в храме и сейчас происходят чудеса – каждый раз, когда кто-то получает облечение или крестится за умершего предка или когда двое влюбленных запечатываются на время и на всю вечность. И даже до того, как храм в Манхэттене, штат Нью-Йорк, был посвящен, там пребывал Дух. Как говорил Президент Хинкли: «Это – место света, мира, покоя и любви, где мы прикасаемся к вечности».

Карлос Гонсалес, Мексика ■

Вопросы и ответы

“Кажется, у моей подруги сильная депрессия, и я боюсь, что она даже подумывает о самоубийстве. Как мне поступить?”

ЛИАХОНА

Положение вашей подруги очень серьезно, и в одиночку вы с этим не справитесь. Помимо помощи Господа, вашей подруге необходима помочь специалистов, например, консультация психолога, а может быть, и лечение.

Люди, страдающие от депрессии, испытывают отчаяние и чувствуют себя беспомощными. Поэтому они часто не решаются обращаться за помощью. Даже если ваша подруга попросила вас никому об этом не рассказывать, вы сделаете для нее очень много, если расскажете об этом людям, способным ей помочь. По крайней мере, поговорите с ее родителями. Вы можете даже посоветоваться с врачом, школьным психологом или своим епископом или президентом небольшого прихода. Если она упоминала о самоубийстве, свяжитесь с ним как можно скорее.

Когда вашей подруге будут оказывать помощь, продолжайте по-дружески поддерживать ее. Люди в состоянии депрессии часто думают, что они никому не нужны. Поэтому дайте своей подруге понять, что вам не безразлична ее судьба, и напомните ей о многих других людях, которые ее любят. Искренне говорите ей, за что вы ее цените. Приглашайте ее участвовать вместе с вами в развлечениях и полезных занятиях. Если вы зайдетесь служением, это будет особенно хорошо, поскольку она сможет

обращать больше внимания на потребности других людей; полезна и физическая активность – она поможет ей поднять настроение. Молитесь о наставлении свыше, чтобы узнать, что подойдет для нее лучше всего.

Возможно, ваша подруга испытывает депрессию, потому что ей кажется, что ее жизнь бесцельна. Но у Небесного Отца есть особый план для каждого из нас. Он послал нас сюда, чтобы мы могли обрести радость, преодолевать испытания и осуществить свое предназначение. Вы можете поделиться с подругой этим свидетельством и вселить в нее надежду на то, что со временем, получив необходимую помощь, она снова сможет радоваться жизни.

Напомните ей, что испытывать какие-то волнения – это нормально. Старейшина Бойд К. Пэкер, исполняющий обязанности Президента Кворума Двенадцати Апостолов, учил: “Так ведь и было задумано, что жизнь будет испытанием. Пережить некоторое беспокойство, некоторую депрессию, некоторое разочарование, даже некоторую неудачу – это нормально... В наших жизненных трудностях заложен великий смысл”¹. А вот если мы никак не можем отвлечься от своих проблем и перестаем видеть мир в его истинном свете – это уже не нормально. Лучше всего стараться преодолевать свои трудности и

**Как можно скорее по-
говорите с родителя-
ми своей подруги и
другими взрослыми,
способными ей по-
мочь, например, с вра-
чом, психологом или
руководителем
священства.**

**Оставайтесь для нее
хорошим другом: про-
водите с ней время и
внимательно ее вы-
слушивайте.**

**Дайте вашей подруге
почувствовать, что
она вам дорога, что
вы любите ее и что,
когда она получит не-
обходимую помощь,
ей обязательно станет
лучше.**

**Дополнительные
сведения по этой теме
вы можете получить,
посетив сайт www.LDSFamilyServices.org.**



благодаря им становится сильнее.

Также напомните своей подруге, что она может получить помощь из разных источников. Депрессия – это признак душевного или эмоционального расстройства. И точно так же, как ваша подруга обратилась бы к врачу, чтобы вылечиться от какого-нибудь телесного недуга, она может поговорить со специалистом, который поможет ей понять природу депрессии и научить ее, как с ней справиться. Независимо от того, член она Церкви или нет, она может получить духовную помощь. Она может молиться, получить

благословение священства и обрести утешение, читая Священные Писания. Свидетельствуйте ей о том, что Господь любит ее и может благословить ее душевным покоем (см. от Иоанна 14:27).

ЛИТЕРАТУРА

1. "Solving Emotional Problems in the Lord's Own Way," *Ensign*, May 1978, 93.

ЧИТАТЕЛИ



Я бы уделял ей достаточно времени и помог бы ей понять, что ее жизнь – это ценность, и не только для меня как ее друга, но и для

нашего Отца Небесного. Еще я помог бы ей найти другие способы избавиться от депрессии, приглашая ее с собой на молодежные мероприятия. Может быть, так ей удастся найти новых друзей. И, наконец, я молился бы нашему Небесному Отцу, и просил бы Его помочь ей.

Райан С., 17 лет, Филиппины



Сейчас то самое время, когда ей нужна ваша помощь. Вместо того, чтобы сильно волноваться за нее, вам надо разговаривать с ней и внимательно ее слушать. Я благодарна за своих друзей в Церкви,

которые всегда с любовью подставляли мне плечо, когда я была подавлена, расстроена, злилась или грустила. Я знаю, что они любят меня, потому что они всегда рядом и готовы меня выслушать. Обычно мне становилось легче воспринимать ситуацию, и я даже лучше относилась к самой себе после того, как я выговаривалась. Так что поддерживайте свою подругу, воодушевляйте и помогайте ей вновь обрести уверенность в себе. И еще просите Небесного Отца даровать ей больше веры и радости.

Юэминь Л., 16 лет, Тайвань



Скажите ей, что вы видите, какое у нее прекрасное будущее, и еще скажите ей, как сильно Небесный Отец любит ее и что Он подготовил для нее план. Он поручил ей определенную работу прежде, чем она пришла в эту жизнь, и сделать ее и выполнить Его волю предстоит именно ей. Есть столько душ, которые ждут услышать от нее Евангелие и получить ее теплоту и любовь! А главное, я сказала бы ей, что она – одна из любимых дочерей Бога.

Элизабет Б., 20 лет, штат Андхрапрадеш, Индия



Если вы думаете, что она действительно может покончить с собой, обратитесь за помощью – например, к епископу, президенту вашего прихода или другому взрослому, которому можно доверять. Затем помогите своей подруге понять, что ее любят семья, друзья и ее Небесный Отец. Молитесь о том, чтобы она почувствовала эту любовь, и о наставлениях свыше, чтобы вы могли помочь ей. И еще разговаривайте с ней, дайте ей понять, что вы всегда готовы ее выслушать и поддержать; приглашайте ее на интересные и полезные мероприятия, которые помогут ей забыть о своей депрессии.

Оливия К., 19 лет, провинция Онтарио, Канада



Прежде всего вы должны кому-нибудь об этом сообщить, например, взрослому, которого вы знаете и которому доверяете. Этот человек может подсказать вам, что надо делать. Вы можете и сами помочь своей подруге. Иногда самое лучшее – это просто



Mне самой приходилось иметь дело с подрывающим здоровье влиянием депрессии. Но из собственного опыта и опыта тех, с кем я встречалась, я узнала, что мы никогда не остаемся без помощи и поддержки. Мы не оставлены в одиночестве. Источник праведности, силы и уверенности находится в нас самих, и когда мы слушаем с верою, у нас прибавляется сил. Мы исцеляемся. Мы не просто выживаем, но начинаем снова любить жизнь".

Кэтлин Х. Хьюз, первая советница в Генеральном президентстве Общества милосердия, "Благословленные водой живою", Лиахона, май 2003 г., стр. 13.

слушать; говорите поменьше. Люди просто хотят, чтобы их выслушали.

Александра М., 17 лет, провинция Квебек, Канада

Я могу дать вам совет как человек, по личному опыту знающий, что такое депрессия. Пусть ваша подруга узнает, что она всегда может поговорить с вами, и дайте ей понять, что вы ее не осуждаете. Пусть она знает, что вы дорожите ею. Мне больше всего помогло то, что у меня была соседка по комнате, которая всегда могла выслушать меня и хотела помочь. А еще мне помогли благословения священства.

Имя не указано по просьбе автора



Зайдите к своей подруге и отправьтесь вместе куда-нибудь повеселиться, чтобы она почувствовала себя счастливой и полноценной участницей вашего круга друзей. Еще молитесь о ней, а иногда молитесь и читайте Священные Писания вместе с ней. Ходите с ней на церковные собрания и мероприятия. Пусть она узнает, как много она значит для вас и для нашего Отца Небесного. Помогайте ей поддерживать себя в хорошей духовной и физической форме.

Грейс А., 20 лет, Гана

Ответы имеют целью оказать помощь и дать повод для размышлений, не претендуя на изложение официальной позиции Церкви.

СЛЕДУЮЩИЙ ВОПРОС

"Мы с мамой плохо ладим. Мы говорим резкие слова и в конце концов обижаемся друг на друга. Я молюсь о том, чтобы любить ее, но моих добрых чувств хватает недолго. Что я могу сделать, чтобы наши отношения улучшились?"

ПРИШЛИТЕ СВОЙ ОТВЕТ, указав ФИО, дату рождения, приход и кол (или небольшой приход и округ) и приложив фотографию (вместе с письменным разрешением ваших родителей напечатать фото) по следующему адресу:

Questions & Answers 3/07

50 E. North Temple St., Rm. 2420

Salt Lake City, UT 84150-3220, USA

Или отправьте по электронной почте:

liahona@ldschurch.org

Пожалуйста, пришлите ответ не позднее 15 марта 2007 года. ■

Станьте орудием в руках Бога, укрепляя свое личное свидетельство об Иисусе Христе



С молитвой выберите из этого послания и прочитайте стихи из Священных Писаний и учения, отвечающие нуждам тех сестер, которых вы навещаете. Поделитесь собственным духовным опытом и свидетельством. Предложите тем, кого вы учите, сделать то же самое.

Как я могу укрепить свое свидетельство?

Алма 32:27: “[Испытайте мои слова], употребляя лишь крупицу вашей веры, да, если вы только лишь имеете желание поверить, то дайте этому желанию воздействовать на вас”.

Старейшина Ричард Г. Скотт, член Кворума Двенадцати Апостолов: “Честно оцените свою жизнь. Насколько сильно ваше свидетельство? Воистину ли оно стало движущей силой в вашей жизни, или вы просто надеетесь, что то, чему вас научили, истина?.. Ваше свидетельство будет

растя по мере

того, как вы

будете проявлять веру в Иисуса

Христа, в Его

учения и в Его без-

граничную силу исполнить

то, что Он обещал...

Сильное свидетельство рождается в минуты тихой молитвы и размышлений... Сильное свидетельство приходит строка по строке, правило по правилу. Для этого

требуется вера, время, постоянное послушание и желание идти на жертвы” (“Сила крепкого свидетельства”, Лиахона, январь 2002 г., стр. 101–103).

Епископ Кейт

Б. Макмаллин, Второй советник в Председательствующем Епископстве:

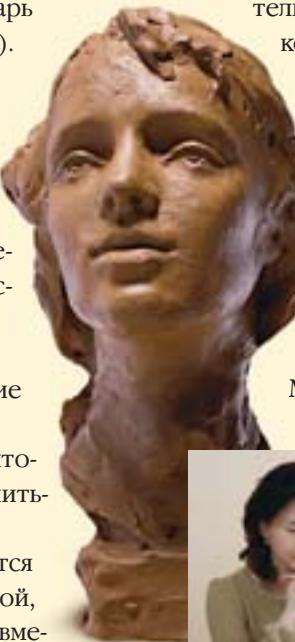
“Обретение... свидетельства... не происходит без усилий самого человека. Необходимо желание знать; изучать, дабы усвоить; жить так, чтобы заслужить, и молиться, чтобы получить. Когда все это делается со смиренiem и верой, приходит знание, а вместе с ним приходит как спа- достная уверенность в том, что все будет хорошо, так и внутренняя сила, позволяющая добиться этого” (“Иисус, одна лишь мысль о Тебе”, Лиахона, май 2004 г., стр. 33).

Как мое свидетельство может побудить меня исполнять волю Бога?

Мороний 10:32: “Придите ко Христу и усовершенствуйтесь в Нем, и откажитесь от всего безбожного! И если будете любить Бога со всей вашей мощью, умом, и силой, тогда будет достаточна для вас милость Его, и милостию Его вы сможете достигнуть совершенства во Христе”.

Старейшина Даллин Х. Оукс, член Кворума Двенадцати Апостолов: “Для нас... недостаточно быть убежденными в Евангелии; мы должны действовать и думать так, чтобы оно обратило нас. В отличие от учреждений мира, которые помогают нам что-либо узнать, Евангелие Иисуса Христа ставит нам задачу стать чем-то значительным... Мы выполняем ее, когда не только делаем то, что правильно, но и делаем это, исходя из правильных мотивов – ведомые чистейшей любовью Христовой... Милосердие, ‘чистейшая любовь Христова’ (Мороний 7:47), – это не поступки, а состояние или способ существования. Милосердие можно обрасти последовательными поступками, ведущими к обращению. Милосердие характеризует, каким человеком становится” (“Наша задача – стать”, Лиахона, январь 2001 г., стр. 40–42).

Энн К. Пингри, вторая советница в Генеральном президентстве Общества милосердия: “Мы можем вместе радоваться восстановленному Евангелию Иисуса Христа, с благодарностью думая о тех благословениях, которые приносит каждой из нас свидетельство о Спасителе и Его Искуплении. Я знаю: чтобы стать орудием в руках Бога, требуется приложить немало усилий, но это помогает нам расти духовно и удивительным образом обогащает земной путь лично каждой из нас” (“Узнать волю Господа в отношении нас”, Лиахона, ноябрь 2005 г., стр. 114). ■



Витражи трех соборов во Франции: в Шартре (в центре; справа вверху – внешний вид), в Бурже (слева) и в Сане (на следующей странице). На каждом витраже наряду с притчей о добром Самарянине мы видим изображение плана спасения.



Добрый Самарянин

Забытые символы



ДЖОН У. УЭЛЧ

Профессор Университета имени Бригама Янга, Школа права имени Дж. Рубена Кларка, и главный редактор *BYU Studies*

Одна из самых впечатляющих историй, рассказанных Иисусом Христом, – это притча о добром Самарянине. Иисус рассказал ее человеку, который спросил: “Учитель! что мне делать, чтобы наследовать жизнь вечную?” Иисус ответил вопросом: “В законе что написано?”

Человек ответил, ссылаясь на Второзаконие 6:5 и Левит 19:18: “Возлюби Господа, Бога твоего, всем сердцем твоим... и ближнего твоего, как самого себя”.

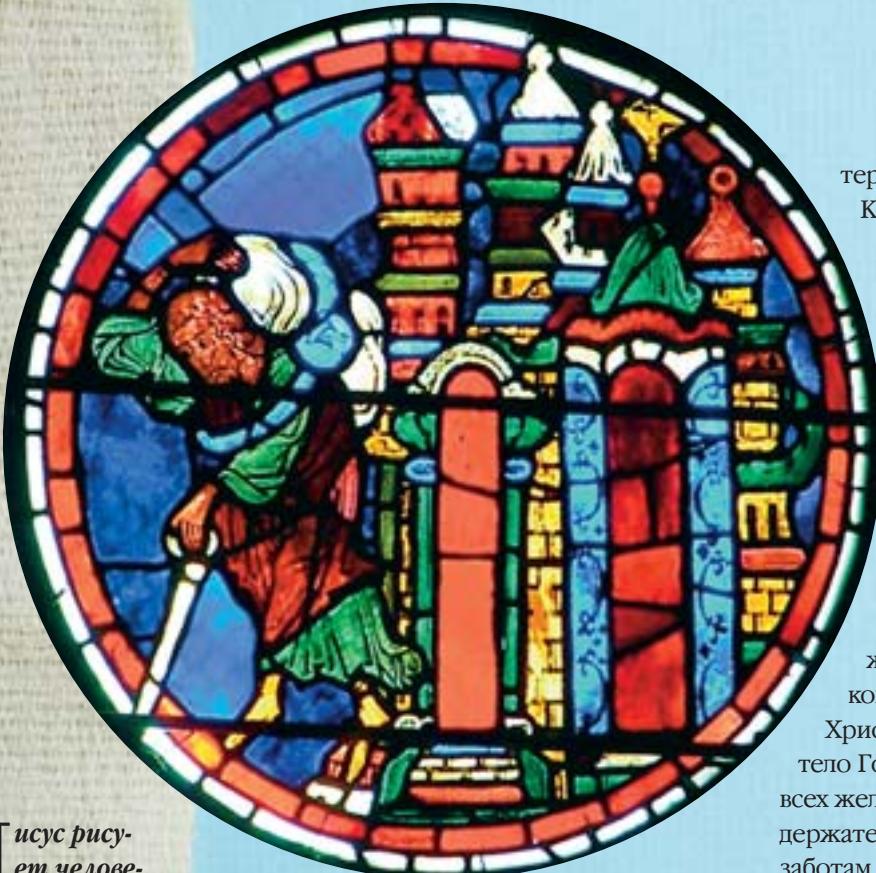
Когда Иисус пообещал: “Так поступай, и будешь жить”, – человек, вызывая Его на спор, ответил: “А кто мой ближний?” В ответ на вопрос этого человека Иисус рассказал притчу о добром Самарянине (см. от Луки 10:25–35).



Более глубокий смысл

Спаситель часто говорил притчами, потому что в каждой из них содержится глубочайший смысл, понятный только тем, у кого есть уши, чтобы слышать (см. от Матфея 13:9). Пророк Джозеф Смит утверждал, что неверующие не понимали притчей Спасителя. “Однако Своим ученикам [Господь] давал ясное толкование [притчей]”, и мы сможем понимать Его притчи, учил Пророк, “если только откроем глаза и будем читать с искренним желанием понять их”¹. Знание этого принципа побуждает к размышлению об иносказательном значении притчи о добром Самарянине. Если рассматривать ее в свете Евангелия Иисуса Христа, эта прекрасная история представляет собой блестящее изложение плана спасения, что заметили, наверное, лишь немногие современные читатели.

Эту притчу можно рассматривать как впечатляющую аллегорию Падения и Искупления человечества.



Иисус рисует человека идущим не из обычного места, а из Иерусалима. Из-за святости этого города-храма ранние христиане легко усматривали в этой детали идею о том, что этот человек пришел из присутствия Бога.

В очевидном для всех значении содержание этой притчи вполне практико и драматично, но освященная веками христианская традиция также видела в ней впечатляющую аллегорию Падения и Искупления человечества. Изображение этого раннек里斯тианского толкования рассказывает о добром Самарянине можно найти в известном соборе одиннадцатого века в Шартре, Франция. В верхней части одного из его прекрасных витражей изображено изгнание Адама и Евы из Сада Едемского, а внизу, как бы в связи с этим событием, – притча о добром Самарянине. Этот витраж служит иллюстрацией “иноскказательного толкования притчи Христа, которое было популярно в средние века”². Рассматривая этот витраж, я недоумевал: какое отношение имеет Падение Адама и Евы к притче о добром Самарянине?

Вскоре я нашел ответ³. Это аллегорическое толкование уходит корнями в эпоху раннего христианства. Во втором веке от Рождества Христова Ириней (живший на

территории нынешней Франции) и Климент Александрийский оба увидели в добром Самарянине символ Самого Христа, спасающего падшую жертву – человека, израенного грехом. Несколько лет спустя ученик Климента Ориген утверждал, что это толкование дошло до него от более ранних христиан, описывавших эту аллегорию следующим образом:

“Человек, шедший по дороге, – это Адам. Иерусалим – рай, а Иерихон – мир. Грабители – вражеские силы. Священник – это Закон, левит – Пророки, а Самарянин – Христос. Раны – непоступление, осел – тело Господа, [гостиница], принимающая всех желающих войти, – это Церковь… Содержатель [гостиницы] – это глава Церкви, заботам которого она была вверена. А тот факт, что Самарянин обещает вернуться, символизирует Второе пришествие Спасителя”⁴.

Это аллегорическое прочтение знали не только древние последователи Иисуса; оно было распространено практически повсеместно в среде ранних христиан, и его отстаивали Ириней, Климент и Ориген, а в четвертом и пятом веках – Златоуст в Константинополе, Амвросий в Милане и Августин в Северной Африке. Это толкование в большими подробностями представлено в двух других средневековых витражах – во французских соборах в Бурже и Сане.

Подобие и символ плана спасения

Обдумывая Священные Писания, читатели извлекают для себя большую пользу, особенно если эти Писания свидетельствуют об Иисусе Христе (см. от Иоанна 5:39). Притча о добром Самарянине свидетельствует о Христе. Она учит плану спасения, искупительной любви Спасителя и показывает наш путь, ведущий к наследованию вечной

жизни. Ее можно прочитать как историю не только о человеке, шедшем из Иерусалима в Иерихон, но и обо всех, кто приходит из присутствия Бога, чтобы жить на Земле. Это ее значение проявляется лучше всего в свете Евангелия Иисуса Христа, восстановленного через Его Пророков последних дней.

Давайте рассмотрим эту историю по частям.

Некоторый человек шел из Иерусалима в Иерихон и попался разбойникам...

Некоторый человек. Ранние христиане сравнивали этого человека с Адамом. Эта связь, вероятно, была более очевидна в древних языках, чем в современных переводах. На древнееврейском слово *Адам* означает “человек, человечество”, “человек во множественном числе”, а также “Адам” как собственное имя⁵. Так, Климент Александрийский справедливо считал, что пострадавший в этой аллегории символизирует “всех нас”. Действительно, все мы сошли с Небес подобно Адаму и Еве, чтобы подвергнуться опасностям и превратностям смертного состояния: “Как в Адаме все умирают...” (1-е Коринфянам 15:22).

Шел. Раннехристианский автор Златоуст воспринимал это слово как описание сошествия Адама из Сада в этот мир – перехода от славы к мирскому, от бессмертия к смертному состоянию. В этой истории из 10-й главы Евангелия от Луки подразумевается, что человек “шел” осознанно, зная об опасностях предстоящего путешествия. Никто не заставлял его идти в Иерихон. Очевидно, он считал, что этот путь стоит совершивть, несмотря на известные всем опасности, поджидающие его на дорогах, которые во дни Иисуса охранялись плохо⁶.

Из Иерусалима. Иисус рисует человека идущим не из обычного места, а из Иерусалима. Из-за святости этого города-храма ранние христиане легко усматривали в этой детали идею о том, что этот человек пришел из присутствия Бога.

В Иерихон. Иерихон без труда можно было сравнить с этим миром. Расположенный на 250 м ниже уровня моря, Иерихон – самый низкий город на Земле. Благодаря своему мягкому климату он стал гедонистическим

курортом, где Ирод построил роскошный дворец для отдыха. Однако следует обратить внимание на то, что путешественник в притче еще не пришел в Иерихон, когда на него напали разбойники. Этот человек шел по крутому спуску в Иерихон, но еще не добрался до самого дна.

Попался. Легко увидеть здесь намек на падшее состояние смертного человека и на то ужасное положение, в котором он оказался из-за личной греховности: “Да, впал в заблуждение и должен погибнуть” (Алма 34:9).

Разбойникам. Раннехристианские авторы видели в разбойниках (или грабителях) либо дьявола и его сатанинские силы, либо злых духов, либо лжеучителей. Употребленное Лукой греческое слово, которое переведено как “разбойники”, подразумевает, что это были далеко не новички. На путника напала с преднамеренным умыслом организованная банда головорезов с большой дороги.



Раннехристианские авторы Ириней (вверху), Климент (вверху справа) и Амвросий (справа).



…которые сняли с него одежду, изранили его и ушли, оставив его едва живым.

Сняли с него одежду. Ранние христиане считали, что здесь Иисус говорит о чем-то очень важном. Ориген и Августин видели в том, что путник потерял свою одежду, символ потери человечеством бессмертия и нетленности. Златоуст говорил о потере “его одежду бессмертия” или “одежду послушания”. Амвросий писал, что с путешественника “сняли покров духовной благодати, которую мы [все] получили [от Бога]”.

По-видимому, нападавшим была нужна именно одежда путника, ибо здесь ничего не говорится о богатстве или вещах, которые он мог везти. По какой-то причине грабителям нужна его одежда – то, что он принес из святого места, что вызывает у них зависть и что они хотят отобрать.

Изранили. В этом слове усматривали сравнение со скорбями жизни, страданиями души и бедствиями, причиненными различными грехами и пороками. И действительно, враги души оставляют на ней раны (см. Иаков

2:8–9). Согрешение имеет вполне реальные последствия (см. Алма 41:10).

Едва живым. Грабители ушли, оставив человека “едва живым”. Мы можем увидеть в этом штрихе намек на первую и вторую смерть. Человек пал, стал подвержен греху и испытал первую смерть, став смертным. Но вторую смерть, вечное отделение от Бога, все еще можно было предотвратить (см. Алма 12:32–36).

По случаю один священник шел тою дорогою и, увидев его, прошел мимо. Также и левит, быв на том месте, подошел, посмотрел и прошел мимо.

По случаю. Иудейский священник пришел “по случаю” – он не вел сознательных поисков. Он оказался там не в результате исполнения чьего-то плана.

Один священник... также и левит. Все раннехристианские комментаторы видели в священнике символ закона Моисеева. В их сознании проблема состояла не в том, что носители ветхозаветного священства не хотели помочь падшему человеку, а в том, что закон Моисеев был бессилен спасти его. И действительно, закон Моисеев был всего лишь прообразом и символом Искупления, которому еще только предстояло совершиться, а не его полным действием (см. Месия 3:15–17).

В левите видели символ ветхозаветных Пророков, чьи слова пришел исполнить Господь (см. от Матфея 5:17; 3 Нефий 15:2–5). Священники низшего ранга, левиты, выполняли в храме хозяйствственные работы. По крайней мере этот левит был близок к тому, чтобы помочь; он “подошел” и посмотрел. Может быть, он и хотел бы помочь, но, вероятно, считал, что занимает для этого слишком низкое положение; у него тоже было недостаточно сил, чтобы спасти умирающего.

Самарянин же некто, проезжая, нашел на него и, увидев его, сжалился и, подойдя, перевязал ему раны, возливая масло и вино...

Самарянин. Раннехристианские авторы все как один видели в добром Самарянине символ Христа. Златоуст говорил, что Самарянин – это очень подходящий образ Христа, ведь “как Самарянин – не из Иудеи, так и Христос не от мира сего”.



Слушатели Иисуса в Иерусалиме вполне могли различить в этом образе указание Спасителя на Самого Себя. Некоторые Иудеи в Иерусалиме отвергли Иисуса с таким оскорбительным заявлением: “Не правду ли мы говорим, что Ты Самарянин?” (От Иоанна 8:48.) Так как Назарет расположен к северу от Самарии, на другой стороне долины, эти два места могли легко восприниматься как одно. И как на Самарян смотрели как на самых низших из всех людей, так и о Мессии пророчествовали, что Он будет “презрен и уменьшен перед людьми”, и “мы ни во что ставили Его” (см. Исаия 53:3).

Проезжая. Такое впечатление, что Самарянин (символизирующий Христа) специально искал людей, нуждавшихся в помощи. В тексте не говорится, что он приехал туда случайно. Ориген отмечал, что “он спустился, намереваясь спасти умирающего и позаботиться о нем”. Спаситель специально пришел с маслом и целительными повязками, “чтобы принести искупление миру” (3 Нефий 9:21).

Сжалился. Это важное слово говорит о чистейшей любви Христа. Греческое слово подлинника означает следующее: утроба Самарянина преисполнилась глубоким внутренним сочувствием. Это слово употребляется в Новом Завете только тогда, когда авторы хотят описать испытываемое Богом чувство милости. Оно бросается в глаза в притчах о немилосердном слуге, где государь (символизирующий Бога) “умилосердился”

СИМВОЛЫ ИЗ ПРИТЧИ О ДОБРОМ САМАРЯНИНЕ

Символ	Раннехристианское толкование
Добрый Самарянин	Иисус Христос
Жертва	Человек, израненный грехом
Иерусалим	Рай
Иерихон	Мир
Священник	Закон Моисеев
Левит	Пророки
Осел	Тело Христа
Гостиница	Церковь
Содержатель гостиницы	Глава Церкви

(от Матфея 18:27), и о блудном сыне, где отец (тоже символизирующий Бога) увидел, что сын возвращается к нему, и “сжалился; и, побежав, пал ему на шею и целовал его” (от Луки 15:20). Так же и Самарянин символизирует преисполнившегося Божественного сострадания Христа, Который принял муки, “чтобы утроба Его преисполнилась милости во плоти Его, чтобы Он мог познать во плоти Своей, как Ему помочь народу Своему” (Алма 7:12).

Перевязал ему раны. Некоторые ранние христиане говорили, что эти бинты символизируют любовь, веру и надежду – “повязки спасения, которые невозможно снять”. Другие видели в этих “повязках” учения Христа, которые связывают нас с праведностью. Святые последних дней добавили бы, что спасенный человек связан с Господом и заветами (см. У. и З. 35:24; 43:9).

Масло. Бальзам из оливкового масла должен был унять боль. Хотя большинство раннехристианских авторов видели в этом символ утешительных слов Христа, Златоуст видел в нем “святое помазание” – это словосочетание может относиться к нескользким таинствам священства: исцелению больных (см. Иакова 5:14), дару Святого Духа (символом которого часто служит оливковое масло) либо “помазанию на царство” царя или царицы.

Вино. Кроме того, Самарянин возливал на открытую рану вино, чтобы очистить ее. Поздние христианские авторы рассматривали это вино как слово Бога – то, что раздражает, – но раннехристианское толкование связывало вино с кровью Христа, символизируемой причастием (см. от Матфея 26:27–29; 3 Нефий 18:8–11). Это вино, искупительная кровь, смывает грех и очищает душу, позволяя Духу Божьему пребывать с нами. Помимо оказания физической помощи, истинно добрый Самарянин прислуживает еще и спасительные принципы и таинства Евангелия. Вначале искупительное



вино может и раздражать, но вскоре его действие приносит целительный мир.

...и, посадив его на своего осла, привез его в гостиницу и позаботился о нем.

Посадив его на своего осла. Христос, исполняя пророчество, несет наши немощи (см. Исаия 53:4; Алма 7:11). Считалось, что осел Самарянина – это тело Христа. Быть положенным на Его осла – значит верить в то, что Бог воплотился, понес на Себе наши грехи и пострадал за нас.

Гостиница. Ранние христиане хотели видеть в этом образе Церковь. “Гостиница” символизировала для них “постоялый двор, открытый для всех”, у которого есть несколько общих черт с Церковью Христа. Придорожная гостиница – это не конечный пункт назначения, Небо, а то место, где путники получают необходимую помощь, чтобы достичь своего вечного дома.

Позаботился о нем. Самарянин остался с раненым и в первую ночь лично заботился о нем. Не торопясь передавать раненого содержателю гостиницы, он

По какой-то причине грабите-лям нужна оде-жда путника – то, что он при-нес из святого места, что вызывает у них завись и что они хотят отобрать.

Если рас-
сматри-
вать эту
притчу в свете
Евангелия, то
она побуждает
читателей ста-
вить себя на ме-
сто фактически
каждого ее
персонажа.

оставался с ним и после наступления темноты. Как комментирует Ориген, Иисус заботится о раненом “не только в течение дня, но и ночью. Он посвящает ему все Свое внимание и силы”.

А на другой день, отъезжая, вынул два динария, дал содержателю гостиницы и сказал ему: позабочься о нем; и если издержиши что более, я, когда возвращусь, отдам тебе.

На другой день. Ранние комментаторы увидели в этих словах мысль о том, что Иисус восстанет из могилы утром Воскресения. На протяжении короткого времени Христос лично служил Своим ученикам. После Своего Вознесения Он оставил путника на попечение Церкви.

Содержатель. Соответственно в содержателе гостиницы ранние комментаторы видели Павла или других Апостолов и их преемников. Однако если гостиница



обозначает Церковь вообще, то ее содержатель и служители могут выступать символом всех руководителей и работников Церкви, которым Господь поручил питать и окружать заботой каждую спасенную душу, ищущую исцеления.

Когда возвращусь. Прообраз Христа открыто обещает прийти снова – это явное указание на Второе пришествие Христа. Еще раз греческое слово, переведенное как “возвращусь”, встречается в Новом Завете только в Евангелии от Луки 19:15, в притче о господине, который вернется и будет судить, как люди распорядились выданными им деньгами. Такое совпадение явно подчеркивает указание на Второе пришествие.

Возмещение или награда. Наконец, содержатель гостиницы получает обещание, что все его расходы будут покрыты: “Я вознагражу тебя за все, что ты израсходуешь”. Возможно, у современных комментаторов, понимающих эту историю просто как событие реальной жизни, это обещание – фактически выдача содержателю гостиницы чека без обозначения суммы – вызывало больше затруднений, чем любая другая деталь притчи. Кто же, находясь в здравом уме, дал бы такое обязательство незнакомому владельцу гостиницы? Но если понимать эту историю аллегорически, такое обещание имеет смысл, ибо Самарянин (Христос) и содержатель Его гостиницы давно знают друг друга и обрели взаимное доверие еще прежде, чем было дано это обещание.

Вечный императив

Поскольку нам трудно постичь бесконечную природу Бога и Его Божественную полноту, Бог обращается к нам, используя “подобия” (см. Моисей 5:7). Символы могут привести наш ограниченный разум к пониманию священных истин, заложенных в тайне несравненного Евангелия Христа, и

аллегорическое толкование притчи о добром Самарянине дополняет ее нравственные повеления, открывая нам вечные перспективы.

В своих притчах Иисус преподавал основы созданного Отцом плана спасения. Будучи подобием и символом этого плана, рассказ о добром Самарянине помещает наши добрые дела для ближних в этой земной жизни в вечный контекст того, откуда мы пришли, как мы попали в свое нынешнее трудное положение и как “перевязки” тайнств и целительная любовь обещанного Искупителя, а также забота и воспитание в Его Церкви могут вызволить нас из той ситуации, в которой мы сейчас находимся, если мы служим и живем достойно награды, ожидающей нас при Его Втором пришествии.

Если рассматривать притчу в этом свете, то она побуждает читателей ставить себя на место фактически каждого ее персонажа. На одном уровне люди могут увидеть себя в качестве добрых Самарян, действующих как спасатели от физических недугов и как спасители на горе

Сион, когда они участвуют в чрезвычайно важном деле спасения погибших душ. Иисус сказал фарисею: “Иди, и ты поступай так же” (от Луки 10:37). Поступая так же, как Самарянин, мы помогаем Ему осуществлять спасение и вечную жизнь человечества.

Это витражное окно из Сана имеет четкую композицию. На трех средних стеклах представлена притча о добром Самарянине (выделена справа методом компьютерной графики), а ключевые моменты плана спасения, в том числе Падение Адама и Евы и Распятие Спасителя (выделены слева таким же образом), служат обрамлением эпизодов из притчи.



Ученики также могут поставить себя на место содер жателя гостиницы, которому Иисус Христос поручил содействовать процессу долговременного духовного исцеления израненных путников.

Читатели могут увидеть самих себя и в образе путника. Читая начало притчи, каждый сочувствует одинокому и усталому путнику и может представить себя на его месте. Все мы нуждаемся в спасении. В конце рассказа все путешественники могут почувствовать себя в безопасности, узнав, что, согласно этому толкованию, Тот, Кто “был ближний попавшему разбойникам” (от Луки 10:36), – не кто иной, как милосердный Христос. Он – лучший пример ближнего.

Осознание этого служит ответом на второй вопрос законника: “А кто мой ближний?” И одновременно дает ответ на первый: “Что мне делать, чтобы наследовать жизнь вечную?” Вечную жизнь человек обретет, если возлюбит Бога “всем сердцем твоим, и всею душою твою, и всею крепостию твою, и всем разумением твоим” (от Луки 10:27) и если возлюбит Его Сына (ближнего своего), как самого себя. А достичь этого можно при условии, что мы идем и поступаем так, как поступал Спаситель, проявляя любовь к своим ближним, – ведь, служа им, мы всего лишь служим нашему Богу (см. Мория 2:17). ■

ЛИТЕРАТУРА

1. *History of the Church*, 2:266.
2. Malcolm Miller, *Chartres Cathedral* (1985), 68.
3. Подробный обзор цитат, использованных в этой статье, а также их источники вы найдете в статье John W. Welch, “The Good Samaritan: A Type and Shadow of the Plan of Salvation,” *Brigham Young University Studies*, spring 1999, 51–115. Другие Святые последних дней, в том числе Хью Нибли, Стивен Робинсон, Лизл Браун и Джилл Мейджор, толковали притчу о добром Самарянине подобным же образом.
4. Origen, *Homily 34.3*, Joseph T. Lienhard, trans., *Origen: Homilies on Luke, Fragments on Luke* (1996), 138.
5. R. Laird Harris, Gleason L. Archer Jr., and Bruce K. Waltke, eds., *Theological Wordbook of the Old Testament* (1980), “adam,” 1:10.
6. См. *Anchor Bible Dictionary* (1992), “Travel and Communication,” 6:644–46. Из-за высокого риска подвергнуться нападению разбойников на дорогах люди древнего мира редко отправлялись в путь в одиночку, как это делают персонажи притчи, что служит еще одним доказательством того, что рассказ легко воспринимался как аллегория.

Десять аксиом: путеводитель для вашей жизни



Вот десять аксиом, выведенных мною из личного опыта жизни по Евангелию. Надеюсь, они помогут вам определиться в том, по каким принципам надо жить.

СТАРЕЙШИНА РОБЕРТ Д. ХЕЙЛЗ

Член Кворума Двенадцати Апостолов

Происходящие события свидетельствуют о том, что мы живем в последние дни. Все возрастающие сложности в отношениях между народами заставляют вспомнить слова нашего Спасителя Иисуса Христа: “Услышите о войнах и о военных слухах... ибо восстанет народ на народ, и царство на царство” (от Матфея 24:6–7).

Сегодня – непростое, но также и чрезвычайно интересное время. Евангелие катится вперед подобно камню, отторгнутому от горы без помощи рук. Оно заполняет Землю (см. Даниил 2:44–45). И теперь это ваша привилегия – помочь его распространению.

Продвигаясь по пути служения, вы обнаружите, что наибольшего успеха и влияния вы добьетесь не только благодаря обретенному вами знанию, но и благодаря тому, что вы будете делать с этим знанием – иначе говоря, будете ли вы мудро использовать свою свободу воли, чтобы принимать здравые решения.

Разумеется, есть некоторые решения, с которыми надо подождать, пока не изменятся обстоятельства и не созреет ваше понимание. Но многие решения первостепенной важности можно и нужно принимать уже сейчас. Например, вы можете взять на вооружение принципы, или аксиомы, от которых будут зависеть ваши дальнейшие решения.

Вот десять аксиом, выведенных мною из

личного опыта жизни по Евангелию. Надеюсь, они помогут и вам определиться в том, по каким принципам надо жить.



Аксиома

Главное – не препятствие, а то, как вы его преодолеваете.

Представьте на секунду, что вы машинист поезда. Ваш паровоз мчится по рельсам, а вы смотрите в окно. Вдруг вы замечаете вдалеке на рельсах завал. Что вам делать? Запросить помочь у диспетчера? Остановить поезд и решить проблему самостоятельно? Или подкинуть угля в топку и – вперед?

Мы все сталкиваемся в жизни с препятствиями; это аксиома. Мирские препятствия – обязательное условие для вечного развития. Поэтому нам приходится



решать, как быть с этими препятствиями.

Подобно машинисту, мы можем обратиться за помощью. Молясь, постясь и усердно изучая Евангелие, мы можем получить помощь от нашего Небесного Отца. Он утешит нас, укрепит и просветит Своим Святым Духом. Часто Он дает нам вдохновенный совет через родителей или руководителей священства. Иногда Он Сам расчищает наш путь, убирая препятствие. Иногда, подобно стрелочнику, Он помогает нам перейти на другие рельсы. Но бывает и так, что единственный способ расчистить путь от завала – это остановить поезд и самому решить проблему.

Все это справедливо и в том случае, когда препятствие – наших рук дело, например, результат того, что мы нарушили заповеди Господа. Покаяние – единственный способ расчистить завалы греха и продолжить свой жизненный путь. “Таким образом, вы можете знать, если человек каётся в своих грехах, вот, он исповедуется в них и оставит их” (У. и З. 58:43).

Наконец, бывают случаи, когда Небесный Отец велит

нам добавить духовного угля веры и надежды, тогда – полный вперед. Или, говоря языком Священных Писаний, – устремиться вперед:

“А потому вы должны стремиться вперед с непоколебимою верою во Христа, владея полной и светлой надеждою и любовью Бога и всего человечества. И если будете стремиться вперед, насыщаясь словом Христовым, и будете терпеть до конца, то, как речет Отец, вы унаследуете жизнь вечную” (2 Нефий 31:20).



Аксиома

Добивайтесь своих целей, отдавая им все свое сердце, мощь, разум и силу. Вы обречены на неудачу, если будете добиваться их робко и нерешительно.

Нам частенько не хватает уверенности и убежденности. Мы ходим словно во тьме и боимся оступиться. Куда



Куда лучше за-
жечь свет
веры и заша-
гать вперед энер-
гичной и твердой
поступью.

лучше зажечь свет веры и зашагать вперед энергичной и твердой поступью.

Если наш курс неверен, мы быстро это поймем и внесем необходимые корректизы. Если же мы идем наощупь, с опаской и не решительно, то нам будет трудно понять, туда ли мы движемся и не пора ли нам свернуть.

Господь сказал: “О, если бы ты был холoden или горяч!” (Откровение 3:15.)

Мы уже сейчас должны решить, что будем принимать свои решения с молитвой, а затем двигаться вперед с верой, энергично и целеустремленно.

3 Аксиома

Из искры может возгореться пламя.

Двигаясь вперед, мы порой можем “искрить” – и это нормально. Какие-то недоразумения, различия во взглядах, личностные особенности и несходство характеров могут вызывать трения. Помните: если мы не будем осторожны, из мелких проблем могут вырасти крупные.

Уже сейчас возьмите за правило гасить искры конфликта доброжелательным отношением к людям. Господь учил: “Мирись с твоим соперником скорее, пока ты еще

на пути с ним” (3 Нефий 12:25).

Не критикуйте. То, что вы говорите о других людях, может до них дойти (и обычно доходит). Ищите в людях хорошее и развивайте это хорошее своей неизменной дружбой, приятием, верностью, доверием и любовью.



4 Аксиома

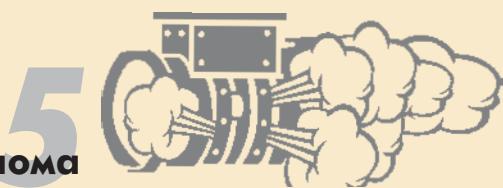
Наши самые сильные стороны могут стать самыми слабыми.

Вы можете быть прекрасно подготовлены и хорошо разбираться в каких-то областях жизни, но даже это может сыграть с вами злую шутку, если вы будете полагаться исключительно на эти свои способности. Если вы не будете осторожны, то обретенные вами навыки могут возобладать над другими качествами, если вы не будете обращать на это внимание, и тогда они обернутся против вас, самих.

Например, если вы не умеете ладить с другими людьми, то неизбежно потерпите неудачу. Вам следует употреблять полученные знания для укрепления Церкви, своей семьи, работы, общин и своих дружеских отношений с другими людьми.

Наши самые сильные стороны могут

становиться нашими слабостями всякий раз, когда мы забываем, что наши дарования, таланты и ум даны нам Богом, всякий раз, когда мы полагаемся на “смертного человека” (Мосия 3:19) и забываем, что именно Бог – податель всех даров жизни. Если мы не хотим, чтобы наша сила стала нашей слабостью, мы должны “призна[вать] во всем рук[у] Его и… соблюда[ть] заповед[и] Еgo” (У. и З. 59:21).

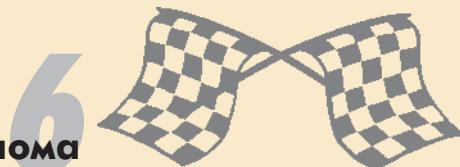


Аксиома 5

Неудачи – это величайшие учителя, если только у нас хватит веры, чтобы учиться у них.

Спаситель сказал: “В мире будете иметь скорбь”. Но Он преодолел мир, и поэтому мы можем мужаться (см. от Иоанна 16:33) – мы можем преодолеть свои неудачи. Поэтому нам следует использовать эту возможность – учиться на собственных ошибках, анализировать, где мы могли бы добиться большего успеха, и намечать планы самосовершенствования.

При этом мы обнаружим, что неудачи и разочарование – это всего “лишь момент”, и они “будут во благо [нам]” (У. и З. 122:4, 7). Имея веру, мы можем серьезно отнестись к наставлению Господа: “Ищите усердно, всегда молитесь и будьте верующими, и все содействует ко благу вашему” (У. и З. 90:24).



Аксиома 6

Важно не то, как вы начинаете гонку или где находитесь во время гонки. Важно то, как вы пересекаете финишную черту.

Джон Стивен Ахвари, марафонец из Танзании, участвовал в летних Олимпийских играх 1968 года. Несмотря на то, что на дистанции он страдал от усталости, ножных судорог, обезвоживания и даже дезориентации, внутренний голос побуждал его продолжать гонку, и он продолжал. Изнуренный и шатающийся, Джон Стивен был последним из тех, кто появился на стадионе. На вопрос, почему он довел до конца эту гонку, которую не смог бы выиграть ни при каких обстоятельствах, Ахвари

ответил: “Моя страна послала меня за 7 тысяч миль [11 200 км] не для того, чтобы я стартовал; меня послали за 7 тысяч миль, чтобы я финишировал”.

Если сравнить это с жизнью, то мы пришли на Землю не просто для того, чтобы родиться и умереть. Мы пришли с миссией и целью, и эта цель – претерпеть до конца.

Вспомните притчу о работниках в винограднике. Все они служили Господину, и все получили одинаковую плату. Неважно, что некоторые пришли позже других; главное, что все они пришли (см. от Матфея 20:1–16).

Если вы оступались в юности, не поддавайтесь унынию. Суд Господа – это не усредненные духовные оценки, когда среднее арифметическое выводится с учетом прошлых грехов и ошибок. Он обещал: “Вот, тот, кто покаялся в своих грехах, – тому прощается, и Я, Господь, их больше не вспоминаю” (У. и З. 58:42).

Стало быть, если вы не там, где хотите быть, сегодня же примите решение оказаться там.

Оценка нашей жизни будет зависеть от того, насколько верно мы следуем заветам, заключенным при совершении наших спасительных таинств – крещении, принятии Святого Духа, омовении, помазании, облечении и запечатывании.

Вы можете пересечь финишную черту вместе со всеми.

“Идите вперед, а не назад. Мужество… и вперед, вперед к победе!” (У. и З. 128:22).



Аксиома 7

“Если вы желаете разбогатеть, сберегайте то, что вам достается. Заработать деньги может глупец; мудрость же требуется для того, чтобы сберечь их и распорядиться ими с пользой для себя”!

В наших интересах пестовать подлинное счастье в жизни. Пророк Джозеф Смит учил, что это “счастье – цель и смысл нашего существования”². К сожалению, мы живем в эпоху алчности – ненасытной, порабощающей страсти к мирским благам.

Помните, что *мирское* значит “временное”. А ничто временное не может принести вечного счастья.

Поэтому смотрите вперед. Думайте о будущем.

Будьте терпеливы. Платите десятину и пожертвования. И делайте сбережения. Не пытайтесь сразу получить то, на что у ваших родителей ушли годы терпения и экономии.

Счастливы те, кто умеет сегодня жить по средствам и радоваться этому.



8 Аксиома

Вы не можете познать волю Господа, не проявляя своей свободы воли и не беря на себя ответственность за собственные решения.

Слишком часто мы полагаем, будто, приложив минимальные усилия или же вообще без всяких усилий с нашей стороны, мы можем рассчитывать на то, что Святой Дух станет отвечать на наши вопросы. Подобно Оливеру Каудери, мы думаем “лишь о том, чтобы попросить” (У. и З. 9:7). И, как это ни прискорбно, иногда мы даже не молимся.

Но это не путь Господа. Он заповедал нам “обдумать своим разумом” и “тогда… спросить [Его]: правильно ли это” (У. и З. 9:8; курсив мой. – Р. Д. Х.).

Например, выбирая вечного спутника, мы не предлагаем Господу список имен, чтобы Он назвал нам одно. Вместо этого мы проявляем свою свободу воли и ходим на свидания. Мы знакомимся с внутренним миром и внешним поведением человека. Вот тогда мы принимаем решение и представляем его Господу.

Действуя таким образом, мы берем на себя ответственность за свои поступки и готовы с молитвой решать любые трудные вопросы, которые могут возникнуть.



9 Аксиома

Чем больше происходит изменений, тем больше все остается по-старому.

В 1975 году я выступал перед студентами в Университете имени Бригама Янга. Я поднял тогда левую руку и сказал: “Мы – вот здесь”. Затем, отведя правую руку подальше от левой, я сказал: “А мир отходит все дальше и

далъше”. В этот момент я представил себе, что пути мира находятся в сотнях миль от путей Евангелия. Затем, имея в виду свою левую руку, я сказал: “Но Церковь все еще здесь”.

Это было почти 32 года назад. Сегодня мир еще дальше, чем был тогда. С моей точки зрения, теперь он, я бы сказал, за тысячи миль, а то и дальше – но Церковь по-прежнему остается на месте.

Как члены этой Церкви, вы должны быть готовы к тому, что будете отличаться от своих сверстников в мире. Вы должны быть готовы к тому, что эта дистанция будет увеличиваться. Но не падайте духом. Те, у кого есть глаза, чтобы видеть, признают в вас свет на горе и пройдут через мрак этих последних дней, чтобы всегда быть рядом с вами и греться в лучах вашего света.



10 Аксиома

Храм Бога – величайший университет.

Знание истин восстановленного Евангелия Иисуса Христа – самое ценное знание, какое у вас только может быть.

Отправляйтесь в храм. Облечение – это курс обучения законам вечной жизни. В нем мы узнаем о том, откуда мы пришли и зачем мы здесь, на Земле, и получаем обещание обрести жизнь вечную в Целесиальном Царстве, если будем повиноваться заповедям и заветам.

Памятуя об этих десяти аксиомах, я хочу принести вам личное свидетельство и дать обещание. В своем стремлении стать настоящим сыном или дочерью Бога вам никогда не следует идти на уступки ни в чем, что связано с Царством. Что касается вашей определенной Богом миссии, то вы никогда не будете наказаны за жизнь по Евангелию. Однако если вы променяете Божьи вечные принципы на земные барышни, то утратите вечные благословения, которые принадлежат вам по праву.

Как человек, выросший в Нью-Йорке, я был в детстве одним из двух или трех членов Церкви во всей школе среди тысяч других учеников. На недавней встрече по случаю 50-летия со дня окончания школы мои бывшие одноклассники вспоминали, как я жил в соответствии со своими ценностями и верованиями. В тот момент я



понял, что одно-единственное нарушение Слова Мудрости или отступление от нравственных идеалов означало бы, что я уже никогда не смог бы сказать: "Это то, во что я верю" – и по-прежнему рассчитывать на доверие моих друзей.

Мы можем делиться Евангелием только в той степени, в которой сами живем по нему. За всю мою бытность в колледже, в армии в качестве адъютанта и летчика-истребителя, в аспирантуре, на профессиональном по-прище в торговле и маркетинге в качестве руководителя отделения или вице-президента в головном офисе корпорации – от меня никогда не требовалось, чтобы я предал свои ценности или верования.

Было ли это легко?

Не знаю. Я не искал легких путей.

Было ли это тяжело?

Тяжелых путей я тоже не искал. Просто было как было.

Встречались ли такие люди, которые бросали мне вызов в связи с моими верованиями?

Конечно.

А когда они видели, что я не отступаю от своих верований, – они уважали, ценили принятое мною обязательство жить по Евангелию?

Неизменно.

Если вы будете помнить, кто вы такие, и поступать соответственно; если вы будете с

честью выполнять каждое призвание, задание и поручение; если вы будете верны имени Спасителя и достойны Его вечных благословений, с вами всегда будет свет Святого Духа, чтобы руководить вами, наставлять и поддерживать вас. Вы всегда будете знать, что вам сказать или как поступить. Это будет дано вам.

Именно тем, как вы живете, какие взгляды вы представляете, как вы относитесь к своим коллегам, как уважаете и почитаете свою вторую половину и своих детей, вы будете распространять влияние нашего Спасителя Иисуса Христа. Ибо нет более великого христианского служения, чем становиться подобными Ему, внимать совету Его Духа и творить Его волю.

С годами вы сформулируете и другие аксиомы, отражающие ваш собственный опыт жизни по Евангелию. Постигайте их и живите в соответствии с ними.

Да благословит вас Господь и да не оставит Он вас, чтобы у вас была хорошая жизнь, чтобы вы стали теми, кем хотите стать, чтобы сбылись ваши мечты в этой жизни и вы с честью вернулись в вечность. ■

Из выступления в Университете имени Бригама Янга 14 августа 2003 года, в день вручения дипломов.

ЛИТЕРАТУРА

1. Бригам Янг, цит. по Учению Президентов Церкви: *Бригам Янг* (1997 г.), стр. 229.
2. *History of the Church*, 5:134.

Делайте сбережения. Не пытайтесь сразу получить то, на что у ваших родителей ушли годы терпения и экономии.

И все же я не одинока

ЭНН ГРЕНЗЕБАХ

Представьте себе, что вы решили выйти из церкви, к которой принадлежите с детства, и присоединиться к другой. Теперь представьте, что вы скажете своим родным. Какой будет их реакция? Они вас поддержат или расстроятся? Если бы вы знали, что лишитесь их дружбы, то и тогда считали бы, что есть смысл принять иную веру?

Эти и другие вопросы волновали меня несколько лет назад, когда я познакомилась с этой Церковью. Подруга советовала мне последовать зову сердца и поверить в то, что Господь поможет мне преодолеть страх потерять семью и друзей. Движимая этой простой верой, я крестилась в апреле 2002 года.

Быть единственным членом Церкви в семье – путь нелегкий. Никто из родных не поддержит вас в соблюдении заветов, в ежедневном чтении Священных Писаний и во всех тех делах, которые помогают вам понемногу укреплять свое свидетельство. Сохраните ли вы интерес к Церкви, зависит только от вас. Будучи единственным членом Церкви в семье, я черпаю силы, погружаясь в церковные дела, делясь Евангелием с другими людьми, отдавая много сил храмовой работе, – и никогда не теряю надежды на то, что в свое время моя семья присоединится к Церкви.

Противостояние и поддержка

До присоединения к Церкви я никогда по-настоящему не разочаровывала свою семью. Но теперь мои родные явно почувствовали себя преданными, а я чувствовала себя ужасно из-за того, что причинила им такую боль. Но я оставалась в Церкви, потому что сердцем я знала: Господь хочет именно этого – и для меня, и для них.

В то время я жила вдали от дома. Всякий раз, когда

я навещала родных, меня встречали обвинениями и оскорблением. Положение еще усугубилось, когда я решила служить на миссии. Моя бабушка со слезами на глазах сказала: “Энни, девочка, если ты отправишься на эту миссию, ты разобьешь мне сердце”. Я сказала ей, что еду служить на миссии по вдохновению свыше, и если я не поеду, то не послушаюсь Небесного Отца.

Готовясь к миссии, я обрела утешение и силы в своей приходской семье. Братья и сестры сделали поразительно много, помогая мне приспособиться к тем изменениям, что наступают в жизни нового члена Церкви, и выдержать нападки родных. Я обнаружила, что мне легче идти вперед, несмотря на огорчения, если я погружаюсь в церковные дела, призвания и мероприятия и служу вместе с миссионерами. К тому же я жила недалеко от Пальмиры, штат Нью-Йорк, и часто приходила посидеть в Священной роще, обдумывая свою ситуацию и стараясь найти успокоение.

Служение семьям

Несмотря на поддержку прихожан, я была расстроена отсутствием взаимопонимания с членами своей семьи. Все сведения о Церкви они получали из постоянных источников и совершенно не воспринимали мои слова. Я пыталась обсуждать с ними Евангелие и исправлять их неверные представления, но мне никак не удавалось найти с ними общий язык. Пропасть, отделявшая меня от моих близких, все расширялась, и я не знала, где найти точки соприкосновения. К тому времени, как я отправилась на свою миссию в штат Виргиния, США, я уже почти потеряла надежду на то, что моя семья когда-нибудь проявит интерес к Церкви.



В своих письмах к родным я по-прежнему пыталась делиться с ними Евангелием. Помню, как я предложила отцу встретиться с миссионерами. Он откровенно написал, что это ему не интересно. Чтение его ответа стало одним из тяжелейших испытаний моей миссии, но это только укрепило мою решимость усердно трудиться и делиться Евангелием с каждым, кто хочет слушать. Я поняла: ведь у каждого человека есть семья, и, может быть, помогая кому-то одному, я отвечаю на молитвы других людей. Я по-прежнему стараюсь делиться Евангелием, хоть я уже и не миссионерка полного дня.

Благословения, приходящие через храм

Когда старейшина Генри Б. Айринг, член Кворума Двенадцати Апостолов, вышел к трибуне на апрельской Генеральной конференции 2005 года, я отчетливо почувствовала, что должна обратить самое пристальное внимание на то, что он скажет. Он начал свое выступление такими словами: “Мое послание адресовано обращенным в Церковь... Вы в Церкви не исключение. Я хочу вам сказать, как Господь любит вас и доверяет вам. Более того, я хочу вам сказать, как сильно Он полагается на вас”¹.

Моя приходская семья помогала мне выдержать нападки родных, а еще больший покой я обрела, когда стала приходить в Священную рощу, чтобы обдумывать свою ситуацию.



Яуже не миссионерка полночьного дня, но по-прежнему стараюсь делиться Евангелием. Семейно-историческая работа и служение в храме тоже приносят мне покой и радость.

Он говорил о том, что новообращенные не должны оставлять попыток делиться Евангелием со своими родными. Затем он объяснил, что еще один важный аспект миссионерской работы внутри семьи – это храмовая работа.

Слова старейшины Айринга вдохновили меня на то, чтобы поставить определенные цели по посещению храма и семейно-исторической работе. Я испытываю огромное удовлетворение, принося в храм имена своих предков, и получаю при этом удивительные и неожиданные благословения.

Например, мне стали гораздо ближе те, кто находится по ту сторону завесы. Я видела чудеса, стараясь разыскать их имена, и ощущала их присутствие, совершая за них таинства.

Еще одно благословение пришло, когда я впервые после миссии увиделась со своей бабушкой. Она дала мне список имен, чтобы я отвезла их в храм. А еще она сказала, как ей хочется прочитать “Мормонскую книгу”, потому что она вспомнила, что эту книгу читал ее отец. Теперь она звонит мне каждую неделю и рассказывает, что нового она почерпнула из Книги Мормона.

Перед отъездом на миссию я вдруг почувствовала, что муж моей бабушки, который умер в 1996 году, еще до того, как я присоединилась к Церкви, очень старается смягчить ее сердце. Когда я была в Центре подготовки миссионеров, старейшины из моего округа выполнили для него храмовую работу. Я сидела в целестиальной комнате и думала: как было бы прекрасно, если бы здесь оказалась вся моя семья! Меня не покидает мысль, что мой дедушка делает все возможное, чтобы помочь нашей семье принять Евангелие.

Вперед с надеждой

Когда моя миссия подошла к концу, за мной приехала мама, и как раз в это время шла октябрьская Генеральная конференция. Мама посмотрела вместе со мной три сессии, и они так ей понравились, что она заказала к Рождеству DVD-диски с этой конференцией. Для меня это было чудо, знак того, что я не должна терять надежду.

В настоящее время никто из моих родных не проявляет большого интереса к Церкви и желания стать ее членом, но я чувствую, что когда-нибудь это произойдет – в этой жизни или в следующей. Наши отношения улучшились настолько, что теперь я знаю: это случилось не благодаря моим личным усилиям, а под влиянием Духа. Небесный Отец благословляет нас чудесами и праведными желаниями сердца, когда мы стремимся творить Его волю. Я чувствую Его силу и поддержку, помогающую мне идти вперед, и знаю, что я никогда не буду одинока в Его истинной Церкви. ■

ЛИТЕРАТУРА

- “Сердца, связанные вместе”, Лиахона, май 2005 г., стр. 77.

КОГДА ВЫ – ЕДИНСТВЕННЫЙ ЧЛЕН ЦЕРКВИ

- Черпайте утешение и силы в поддержке своей приходской семьи.
- Стремитесь обрести покой и наставления свыше с помощью молитвы.
- Делитесь Евангелием с другими людьми. Помните, что у каждого есть семья, и вы можете стать ответом на чью-то молитву.
- Участвуйте в семейно-исторической и храмовой работе.
- Никогда не оставляйте надежды на то, что ваша семья в свое время примет Евангелие.

Как ладить с родными

Семейная вечеринка в доме Пардо в Сантьяго, Чили, в полном разгаре. На столе – бутылка из-под газировки, на ней – высокая башня из спичек. Очередь 16-летней Андреа; все взоры прикованы к ее руке, которая медленно и осторожно тянется к башне, чтобы положить очередную спичку на вершину этого ненадежного сооружения. В воздухе повисла напряженная тишина.

“Аккуратней!” – внезапно кричит 13-летний Хавьер, от чего все вздрагивают, а Андреа едва не роняет всю эту шаткую конструкцию.

В первую секунду кажется, что Хавьеру несдобровать, но, переведя дух, Андреа присоединяется к общему смеху.

Когда под одной крышей живут девять человек, то хочешь не хочешь, а все равно время от времени возникают какие-то сложности. Какой бы ни была ваша семья, ладить со всеми не всегда легко.

Франсиско и Вивиан вместе со своими детьми: Андреа, Франсиско, Вивиан, Хавьером, Себастьяном, Елизаветой и Августином – недавно поделились с нами тем, что они делают для укрепления семейных отношений.

Отношения требуют времени

- Уделяйте друг другу время. Поддерживайте

своих братьев и сестер на соревнованиях, мероприятиях и выступлениях, в которых они участвуют.

- Как можно чаще собирайтесь все вместе за столом.
- Придайте семейному домашнему вечеру наивысший приоритет.
- Посвятите один из дней недели какому-нибудь общесемейному делу.
- Готовьте еду, делайте уборку, молитесь, играйте и веселитесь все вместе.
- Проявляйте гибкость. Если у вас вдруг появляется время, которое можно провести вместе, найдите занятие, интересное для всех.

Отношения требуют общения

- Находите время для того, чтобы просто поговорить. Устраивайте семейные советы и беседы родителей с детьми.
- Вместе изучайте Священные Писания. В это время могут завязаться интереснейшие обсуждения.
- Может быть, приятно вместе посмотреть телевизор или кино, но это никогда не заменит общения.
- Когда возникают трения, будет полезно, если человек, не вовлеченный в разногласия, возьмет на себя роль миротворца.

Отношения требуют служения

- Если у кого-то возникает проблема, все проявляют участие.
- Находите возможность послужить друг другу, особенно тому, с кем у вас возникают сложности.
- Находите возможности служить всей семьей.
- “Ибо как знать человеку хозяина, которому он не служил и который чужд ему и далек от мыслей и помыслов сердца его?”
(Мосия 5:13.) ■



Изменение в последнюю минуту

Джеки Ауман

В ноябре 2001 года у моей младшей сестры обнаружили тяжелую форму рака. Ей было 45 лет, у нее было четверо сыновей, один из которых служил тогда на миссии в Португалии. Ее приход и кол в штате Аризона, как и ее семья, немедленно начали поститься и молиться за нее. Но к концу мая рак взял верх, и она впала в кому. Получив благословения священства и горячо помолившись, мы решили отключить ее от аппарата поддержания жизни. Врачи заверили нас, что ее уход будет быстрым. Но даже спустя восемь дней ее состояние оставалось прежним, и каждый ее день был тяжелым и длинным.

Предыдущие несколько месяцев стали для нашей семьи временем размышлений. Мы любили сестру, и, хотя мы понимали план спасения, временами было трудно доверяться Господу и думать, что все будет хорошо. Нам даже казалось, что, будь у нас достаточно веры, моя сестра могла бы поправиться. Итак, мы сомневались в силе собственной веры. Мы знали, что Небесный Отец слышит молитвы и отвечает на них, но были подавлены Его ответом и не могли обрести покой.

Конференция нашего кола в штате Юта была намечена на 2 июня; в ней должен был участвовать

зональный представитель Кворума Семидесяти. Из-за большого количества живущих в коле членов Церкви конференцию разделили на две сессии. Троє наших сыновей, посещавших приход для не состоящих в браке, должны были пойти на утреннюю сессию, а остальные члены семьи – на дневную. Мы с мужем решили, что для нас лучше всего будет пойти всей семьей на утреннюю сессию. Однако вскоре после того, как мы приняли это решение, нас с мужем попросили прочитать молитвы на дневной сессии. Так что планы пришлось изменить.



Во время субботней вечерней сессии мы обратили внимание на одно изменение: в последнюю минуту вместо зонального представителя Кворума Семидесяти посетить нашу конференцию было поручено старейшине Л. Уитни Клейтону, члену Первого Кворума Семидесяти.

Выступая днем в воскресенье, старейшина Клейтон в самом начале сказал, что ощутил побуждение полностью изменить тему своей речи. Дух подсказал ему, что он должен обратиться к одной семье, присутствующей здесь сегодня. Я сразу же почувствовала, что он обратится к нам. Он рассказал о президенте одного кола, у жены которого

Старейшина Клейтон в самом начале сказал, что ощутил побуждение полностью изменить тему своей речи. Дух подсказал ему, что он должен обратиться к одной семье, присутствующей здесь сегодня.



обнаружили рак. После множества молитв и постов родных, друзей и членов ее кола она полностью выздоровела.

Потом старейшина Клейтон рассказал о другом президенте кола, жена которого умерла от рака, когда тот служил президентом кола. Она оставила на его попечение нескольких маленьких детей. О ее выздоровлении тоже молились и постились многие люди. Эта история особенно тронула старейшину Клейтона, потому что эта женщина была единственной сестрой его жены.

Далее старейшина Клейтон объяснил: сколько бы веры ни проявлялось в подобных случаях, ответ может быть и отрицательным. Потом он прочитал отрывок из Священных Писаний, который с тех пор стал одним из самых любимых в нашей семье – Даниил 3:17–18:

‘Бог наш, Которому мы служим, силен спасти нас от печи, раскаленной огнем, и от руки твоей, царь, избавит.

Если же и не будет того, то да будет известно тебе, царь, что мы богам твоим служить не будем и золотому истукану, которого ты поставил, не поклонимся’ (курсив мой. – Д. А.).

В тот день старейшина Клейтон не открыл для нас никакого нового учения. Но произошло чудо, исполнившее нас благоговения. Господь позаботился о том, чтобы мы пришли на эту дневную сессию, вдохновив кого-то попросить нас помолиться на ней. И Он устроил все так, чтобы к нам обратился один из Его слуг, который пережил тоже, что и мы. Наконец, Он послал нам этого мудрого и послушного человека, который жил так, что мог

услышать Духа и откликнуться на Его внушения. Каждый из нас был тронут до глубины души.

На следующий день раздался телефонный звонок, и нам сообщили, что моя сестра умерла. Хотя мы были опечалены, спадостный дух утешения царил в нашем доме, когда мы молились о ее семье – на сей раз с полной уверенностью, что исполнилась воля Господа, – и благодарили Его за Его драгоценный ответ на наши молитвы. ■

Я ВСПОМНИЛ ТЕХ СВЕРЧКОВ

Деннис Биркс

Я родился в Англии в 1942 году в любящей семье, состоявшей из матери, отца и сестры. Когда мне было семь лет, мы были благословлены еще одним прибавлением к нашему семейству – новорожденным мальчиком. Моя мать любила Спасителя, но не принадлежала ни к одной церкви. Она посещала ближайшую церковь и звала меня и сестру ходить туда вместе с ней. Поэтому я многое знал об Иисусе Христе и надеялся найти церковь, которая укрепила бы мою веру в Него.

Однажды в нашем доме появилась большая

иллюстрированная книга, которая называлась *Buffalo Bill's Wild West Annual* [Ежегодник шоу Буффало Билла “Дикий Запад”]. Я не знаю, откуда она взялась. Тогда мне казалось, что ее скорее всего принес к нам и потом забыл кто-то из моих друзей. Там были рассказы в картинках о Буффало Билле и Билли Киде – как раз то, что требуется мальчишке, мечтавшему стать ковбоем. И еще в ней была иллюстрированная история о каком-то народе, который подвергся преследованиям, и после изгнания из прекрасного города толпами людей, поправших все законы, был вынужден пройти сотни миль и терпеть бесконечные мучения, прежде чем обосноваться в пустыне на западе.

Каждая картинка представляла собой яркий рассказ о



страданиях и вере, и еще там было несколько картинок об одном чуде – когда морские чайки уничтожили сверчков, пожиравших посевы.

Я перечитал эту историю несколько раз, прежде чем понял, что эти бедные, преследуемые люди были членами какой-то церкви. Постепенно я осознал, что это и есть именно та церковь, которую я ищу. Мне захотелось присоединиться к ней. К сожалению, я столкнулся с одной трудностью. На последней картинке в истории был изображен Солт-Лейк-Сити, Юта. Из другого источника мне удалось выяснить, что Юта находится в Соединенных Штатах Америки. Поскольку у меня не было никакой надежды перебраться из Англии в Юту, мне пришлось расстаться с мыслью о присоединении к Церкви. Мне и в голову не приходило, что эта Церковь может находиться где-нибудь вне США.

Прошло одиннадцать лет. Моя семья переселилась в Австралию и обосновалась в Сиднее. Там внимание моего брата привлекла какая-то новая религия. Он принес домой несколько брошюр, которые меня заинтересовали, и сказал, что попросит старейшин прийти в гости. Я согласился, решив, что ко мне придет пара почтенных пожилых людей, и очень удивился, когда пришли два молодых человека примерно моего возраста и стали рассказывать мне об основах плана спасения. Я был заинтригован и согласился пропустить несколько бесед.

Я слушал миссионеров, но не испытывал ни малейшего желания присоединиться к Церкви, особенно когда узнал о десятине. Но как-то раз один из миссионеров стал рассказывать о каких-то пионерах, которые были вынуждены совершить дальний переход к месту под названием Солт-Лейк-Сити. Я весь обратился в слух и начал задавать вопросы. Уж не та ли это церковь со сверчками и чайками? Когда он упомянул о Бригаме Янге, я сразу же вспомнил это имя и понял, что подошел к главному перекрестку в своей жизни. Если я и собирался присоединиться к какой-либо церкви, то именно к этой.

Проблема десятины была решена, когда я узнал о Слове Мудрости. Я вычислил, что как раз 10 процентов своего дохода я трачу на сигареты и алкоголь. Так что, платя десятину, я не проиграю материально, к тому же мои деньги пойдут на куда более полезное дело, чем засорение моих легких черной смолой и отравление печени.

Тем временем мой брат принес брошюры и для мамы. Она согласилась почитать их в тот же день в поезде по дороге на работу. К вечеру мама пришла домой уже обращенная в эту веру. Ей совсем не понравилось, что прежде, чем она сможет креститься, ей еще потребуется пройти ряд миссионерских уроков!

Так все мы и присоединились к Церкви: сначала мой брат, через неделю – я, а мама приняла крещение и конфирмацию еще неделю спустя. Отец упорствовал двадцать один год, но наконец, в 1985 году, присоединился и он. Год спустя все мы были запечатаны в храме в Сиднее.

Я несколько раз побывал в Солт-Лейк-Сити, посещал исторические места Церкви в Пальмире, Киртланде и Наву. Куда бы я ни приезжал, я всегда вспоминаю ту историю из иллюстрированной книги про Буффало Билла и не перестаю благодарить Господа за то, что она появилась в моей жизни, когда я был десятилетним мальчишкой. ■

По Ведру на Человека

Джеймс У. Ритчи

12 июля 2004 года я проснулся около 5.20 утра и, как обычно, посмотрел в окно. Охраннику у ворот нашего комплекса было не до сна. Какая-то женщина размахивала руками прямо перед его лицом, и еще более 20 женщин стояли у ограды, каждая – с одним или несколькими пустыми ведрами или тазами. Я быстро оделся и вышел.

В городе Тема (с населением 100 тысяч жителей) и его окрестностях на многие километры вокруг накануне отключили воду. Вот уже около 24 часов ни у кого не было воды, и в городе начиналась паника. Мы не заметили этой проблемы, потому что в Центре подготовки миссионеров в Гане, где я служил президентом, был

большой резервуар, и всякий раз, когда нам была нужна вода, мы качали ее оттуда. И, хотя свежая вода туда уже не поступала, мы продолжали жить за счет этих запасов.

Кроме того, почему-то еще оставалась вода в наружном кране нашего молитвенного дома (в том же самом охраняемом комплексе), и кто-то уже поднял народ, сказав, что у мормонов есть вода. Люди шли отовсюду с ведрами, чтобы наполнить их. Смотритель раньше меня оказался в молитвенном доме и был против того, чтобы выпускать внутрь кого бы то ни было. Он был уверен в том, что очень скоро мы и сами останемся без воды.

Я подозвал охранника и смотрителя. Я спросил у смотрителя: а как бы поступил Спаситель? Я попросил его взвесить все плюсы и минусы предстоящего нам решения. Я сказ-

ал ему, что вода в нашем кране

вполне может закончиться, но будет лучше, если последняя капля этой воды упадет в ведро нашего ближнего. Он согласился, и мы открыли ворота и постарались организовать какой-то порядок среди постоянно разрастающейся толпы людей, которые бежали к нам, желая получить воду. Мы убедительно просили их ограничить свои запросы: "По ведру на человека". Часы показывали 6.15. Очередь была длинная, напор воды – слабый, но вода из крана по-прежнему продолжала течь.

Мы полагали, что она вот-вот закончится. Это был единственный в городе источник воды. Мы предложили всем присоединиться к нашей молитве и попросили Небесного Отца позволить этому единственному крану по-прежнему давать воду этим измученным жаждой людям. Вода в кране не прекращалась. И люди были очень благодарны!

Во время этого кризиса произошло еще одно удивительное событие. Мы проверили резервуар ЦПМ, и он оказался заполненным наполовину. Мы не хотели сообщать, что у нас есть эта вода, потому что думали сохранить ее на самый крайний случай, если кризис продлится еще несколько дней. Но

вдруг на территорию нашего комплекса въехал грузовик с несколькими большими бидонами в кузове. Он прибыл из центральной городской больницы. У них тоже был большой резервуар на случай непредвиденных обстоятельств, но он уже опустел, а их пациенты были уже измучены жаждой. Так что мы разрешили им подогнать грузовик к резервуару ЦПМ и заполнить свои бидоны из нашего неприкоснутого запаса. Мы сказали, что они могут приехать и еще, если потребуется. Мы были готовы делиться своими запасами до полного их исчерпания. Они были благодарны.

Около 15.00 в тот день в городе дали воду, и те, кто стоял в очереди, подхватили свои пустые ведра и побежали домой. Но добрые чувства остались. ■

Kто-то уже поднял народ, сказав, что у мормонов есть вода. Люди шли отовсюду с ведрами, чтобы наполнить их.



Напоминание о заветах

Журнал *Лиахона* помогает мне становиться лучше. Читая ее статьи, я всегда чувствую любовь Бога и получаю напоминание о заветах, которые я заключила с Ним. Раздел “Голоса Святых последних дней” помогает мне понять, что все мы должны пройти испытания и проверку. Я учусь проявлять терпение во всех ситуациях. Я чувствую себя сильнее и стараюсь развивать в себе стойкость.

Кристина Торрес Лагунбей, Филиппины

Насыщайтесь словами *Лиахоны*

В школе нам дали задание – изучать разные журналы и другие периодические издания. Я перелистало несколько других журналов, а вот *Лиахону* прочитала от корки до корки. Остановиться было трудно, потому что все послания, статьи в “Новостях” и рассказы очень вдохновляют – в них содержится много наставлений и увещеваний для каждого члена нашей семьи. Любой член Церкви, который не насыщается словами *Лиахоны*, многое теряет.

Ирене Таниэгра, Филиппины

Захватывающее чтение

Я начинаю читать *Лиахону* с той самой минуты, как ее приносит почтальон, и через два часа она уже прочитана. Мне нравится в ней буквально все. Она помогает нам в трудных ситуациях и дает верные ответы на наши вопросы. Я нуждаюсь в ней так же сильно, как Легий и его семья. Меня поразила статья старейшины

Квентина Л.

Кука “В мире, но не от мира” в номере за февраль 2006 года – она просто великолепна.

Я надеюсь, что у всех Святых последних дней будет желание читать то, что говорят нам сегодня через *Лиахону* наши руководители и Пророки.

Эктор Ирамайн, Аргентина

Голос Господа

Меня очень вдохновляют ваши статьи. Мне очень нравятся рассказы

из личного опыта. А больше всего я люблю читать послания Пророка, ведь я знаю, что это голос Господа, обращенный к нам, к молодым людям. Я очень призательна за эти статьи и люблю показывать их своим

друзьям.

Жаклин Бедояль, Эквадор

Духовные братья

В русском издании журнала я нашел адрес вашей электронной почты. Я хотел бы выразить вам свою благодарность за сам журнал и за миссионеров. У меня есть Книга Мормона, и еще я читаю

Лиахону. В ней я нахожу

ответы на возникающие у меня вопросы. Я верю, что религия, воспитывающая таких хороших людей, заслуживает уважения и восхищения. И хоть я и принадлежу к Русской Православной Церкви, я верю, что мы – духовные братья.

Олег Анатольевич Яковлев, Украина

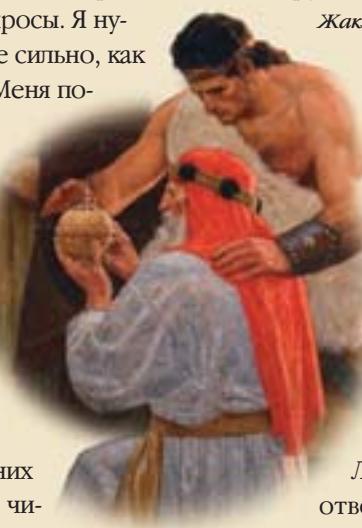


ПРИСЫЛАЙТЕ СВОИ СТАТЬИ

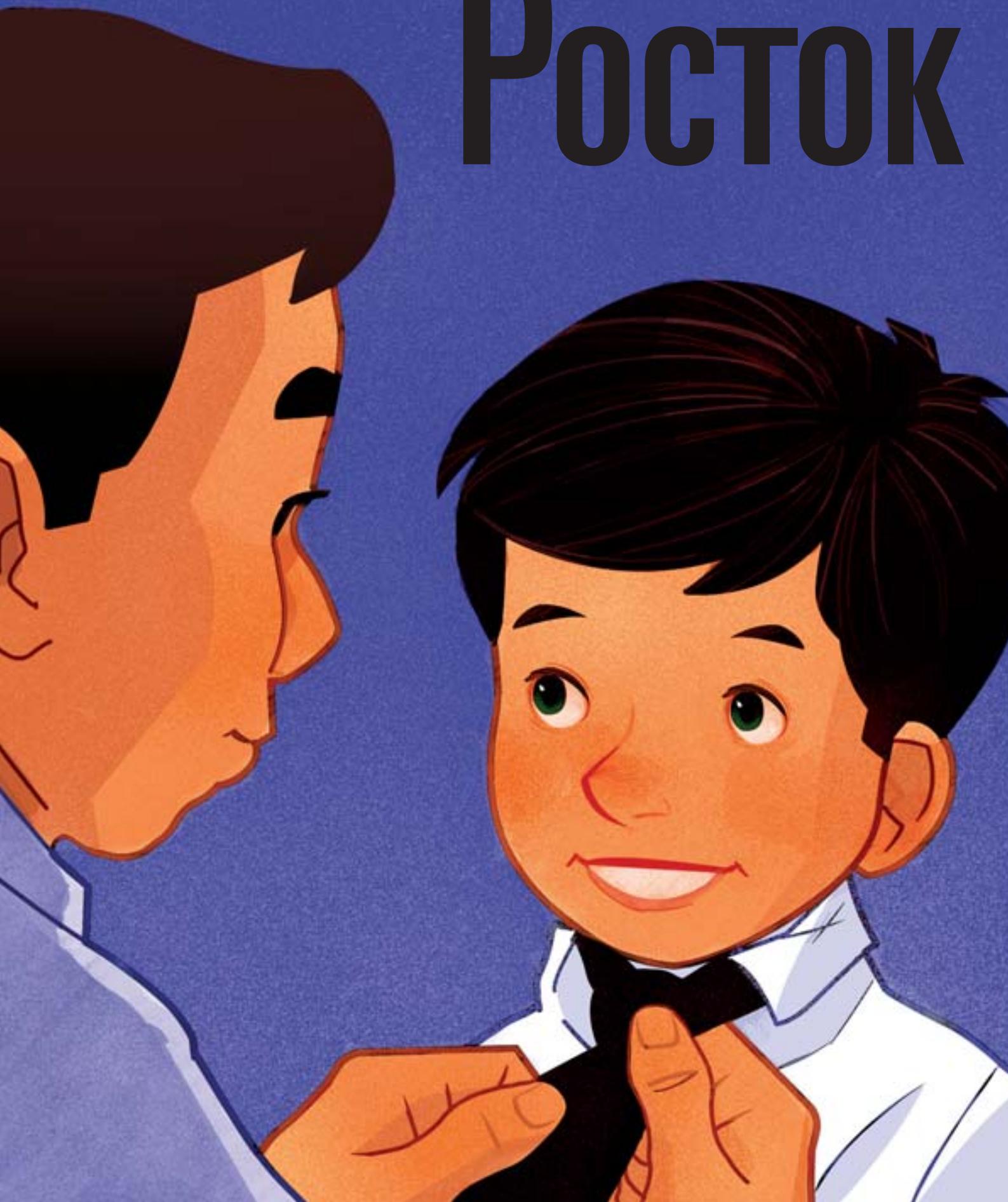
У вас есть хороший опыт того, как делиться Евангелием? Мы приглашаем вас написать нам, что вы делали в качестве миссионера. Пожалуйста, пришлите свой рассказ (не более 800 слов) до 15 марта 2007 года по электронной почте (liahona@ldschurch.org) или обычной почтой по адресу:

*Liahona, Sharing the Gospel
50 E. North Temple St., Rm. 2420
Salt Lake City, UT 84150-3220, USA*

Пожалуйста, не забудьте написать свое полное имя, адрес, номер телефона, адрес электронной почты, а также приход и кол (или небольшой приход и округ). Мы уведомим авторов, рассказы которых будут отобраны для публикации.



Росток



Священный свет

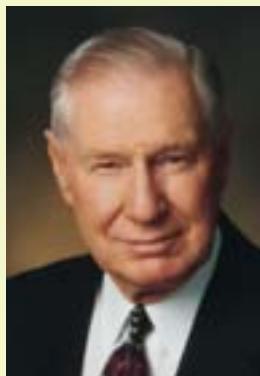
ПРЕЗИДЕНТ ДЖЕЙМС И. ФАУСТ

Второй советник в Первом Президентстве

Несколько лет назад одна студентка, Констанция, которая хотела стать медсестрой, получила задание помочь женщине, повредившей ногу при несчастном случае. Женщина отказалась от медицинской помощи, потому что она боялась. Первый раз, когда Констанция пришла к ней, больная женщина прогнала ее. Во время второй попытки она впустила Констанцию. К тому времени нога женщины уже была покрыта гниющими язвами. Но она по-прежнему не хотела обращаться за медицинской помощью.

Констанция стала усердно молиться, и через день или два ответ пришел. В следующий раз, отправляясь к больной женщине, она взяла с собой перекись водорода. Поскольку ее применение было безболезненным, женщина позволила Констанции сделать перевязку. Потом они стали говорить о более серьезной обработке раны в больнице. Констанция заверила пожилую женщину, что медработники постараются сделать ее пребывание в больнице как можно более приятным. Через день или два у женщины хватило смелости обратиться в больницу.

Когда Констанция посетила ее, та улыбнулась и сказала: “Ты убедила меня”. Затем, довольно неожиданно, она спросила Констанцию: “В какую церковь ты ходишь?” Констанция ответила ей, что она член Церкви Иисуса Христа Святых последних дней. Женщина сказала: “Я так и знала. С первого дня я знала, что ты была послана ко мне. Твое лицо излучало свет,



Президент Фауст
объясняет, как
наши глаза могут
излучать свет.

который я замечала у других ваших прихожан. Мне пришлось поверить тебе”.

За три месяца язвы зажили, и она полностью выздоровела. Прихожане того района, где проживала женщина, отремонтировали ее дом и привели в порядок двор. Она встретилась с миссионерами и вскоре после этого крестилась. Все это произошло потому, что она разглядела свет в лице той молодой студентки.

Служение в этой Церкви отражается светом в наших глазах. Алма спрашивал, уподобились ли наши лица образу, или облику, Спасителя (см. Алма 5:14). Священный свет появляется в наших глазах и облике, если у нас есть личная связь с нашим любящим Небесным Отцом и Его Сыном, нашим Спасителем и Искупителем. ●

Из обращения на октябрьской Генеральной конференции 2005 года.

ПОДУМАЙТЕ ОБ ЭТОМ

1. Как больная женщина догадалась, что Констанция – Святая последних дней?
2. С кем нужно наладить личную связь, чтобы ваши глаза и облик излучали “священный свет”? Как можно наладить эту связь?
3. Констанция искренне хотела служить больной женщине. Что делала Констанция, чтобы узнать, как она может служить лучше? А что можете делать вы, чтобы научиться служить еще лучше?



я буду
с верой
следовать
за Ним



Я буду с верой следовать за Ним

“И мы уверовали и познали, что Ты Христос, Сын Бога живого” (от Иоанна 6:69).

ЭЛИЗАБЕТ РИКС

Вы когда-нибудь играли в игру “поп-вторяй за ведущим”? Правила игры просты: вы выбираете ведущего и затем повторяете за ним все его движения.

Цель нашей жизни на Земле состоит в том, чтобы следовать за нашим руководителем – Иисусом Христом. Когда Иисус увидел, что Петр с Андреем ловят рыбу, Он сказал им: “Идите за Мною”. Петр и Андрей оставили свои сети и последовали за Ним (см. от Матфея 4:18–20).

Подобно тому, как Иисус призвал Петра и Андрея, Он приглашает каждого из нас последовать за Ним (см. У. и З. 100:2). Нам вряд ли доведется ходить по тем дорогам, по которым ходил Христос, но мы можем делать то, что делал Он. Мы можем изучать Священные Писания. Мы можем молиться нашему Небесному Отцу. Мы можем креститься.

Последовав за Иисусом, Петр сказал: “Мы уверовали и познали, что Ты Христос, Сын Бога живого” (от Иоанна 6:69). Если мы с верой последуем за Иисусом Христом, то сможем обрести такое же свидетельство.

Чем больше мы будем узнавать о Нем, тем крепче будет становиться наша вера. И чем больше мы будем изучать Его учение, тем легче нам будет следовать за Ним с верой.

Задание

Чтобы сделать образец вышивки крестиком, раскрасьте каждый символ на странице Р4. Чтобы вышить этот образец, перенесите рисунок на гладкую ткань или на канву. Вышивайте каждый символ



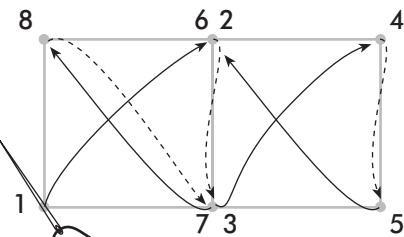
тройной ниткой мулине выбранного вами цвета. Попросите кого-то из взрослых показать вам, как вышивать крестиком каждый символ (см. иллюстрацию). Поместите свою вышивку на видном месте.

Примечание. Это задание можно выполнить, предварительно сняв ксерокопию с этой страницы, скопировав ее на кальку или распечатав из Интернета, с сайта www.lds.org. Чтобы найти версию на английском языке, щелкните на “Gospel Library”. Чтобы найти другие языки, щелкните на карте мира.

Идеи для общего детского собрания

1. Напишите на бумажных полосках имена детей и имена нескольких древних Пророков. Спросите у детей, что общего между этими именами. Прочтите вместе с детьми Авраам 3:22–24 и объясните, что мы жили с Небесным Отцом в предземной жизни. Священные Писания приоткрывают нам, что там происходило. Попросите детей просмотреть У. и З. 93:21 и выяснить, кто из всех духовных детей Бога был Первенцем. Пусть пианист сыграет сначала один, а потом два такта какой-нибудь песни о нашем предземном существовании. Продолжайте добавлять по одному такту, пока дети не отгадают название песни. Затем исполните всю песню от начала до конца, выделяя строчки, рассказывающие о жизни с Небесным Отцом до нашего рождения на Земле. Объясните: мы были духовными братьями и сестрами в предземной жизни. Мы называем друг друга “брать” или “сестра” потому, что эти слова отражают нашу духовную связь друг с другом. Спойте песню “Божие я дитя”.

2. Покажите детям несколько разных планов, например, рецепт, чертеж или инструкцию по сборке игрушек. Объясните: когда мы что-то делаем, например, строим дом, пекем печенье или собираем игрушку, нам следует иметь представление о конечном результате. Нам нужен план. До того как мы пришли на Землю, Небесный Отец представил нам Свой план. Он называется планом спасения. Попросите миссионеров полного дня или вернувшегося миссионера, чью кандидатуру одобрит епископ или президент небольшого прихода, рассказать детям о плане спасения по книге Проповедовать Евангелие Мое (стр. 50–64). ●

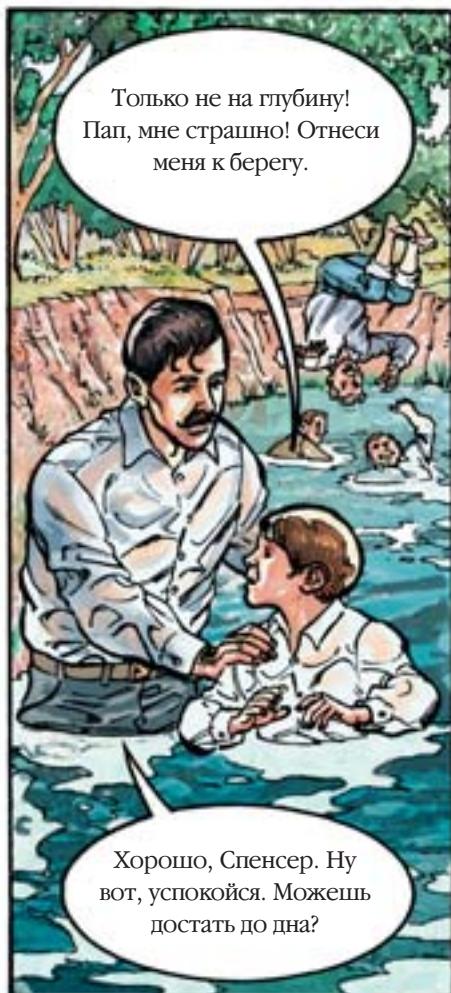
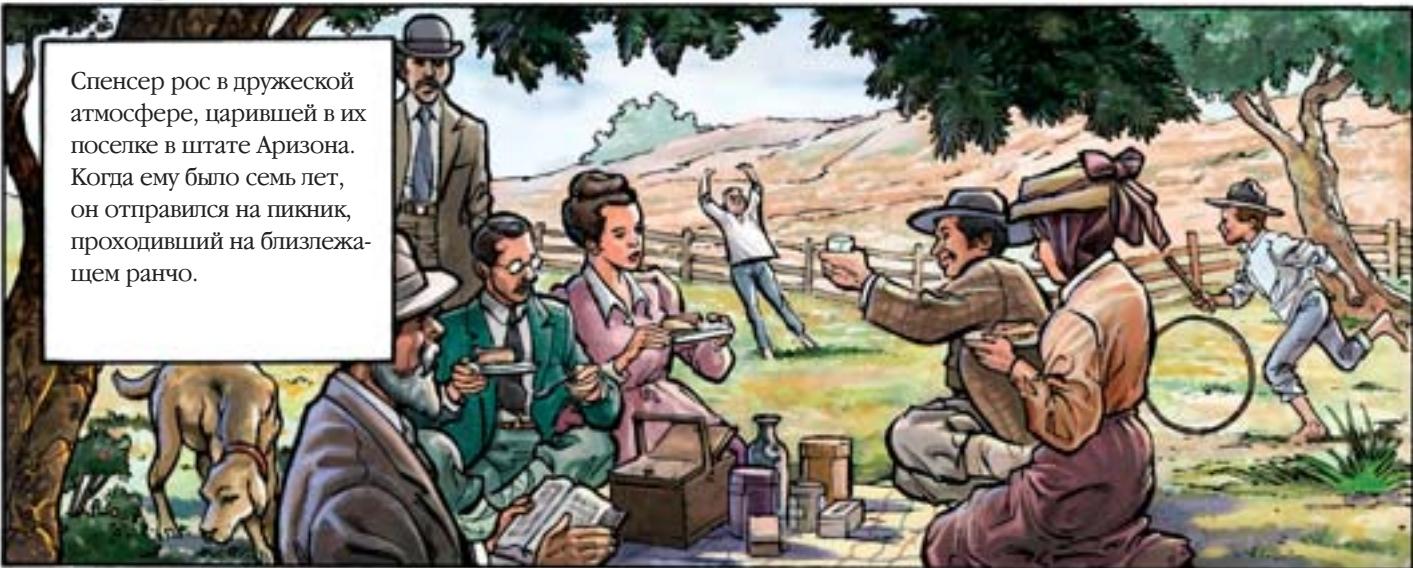


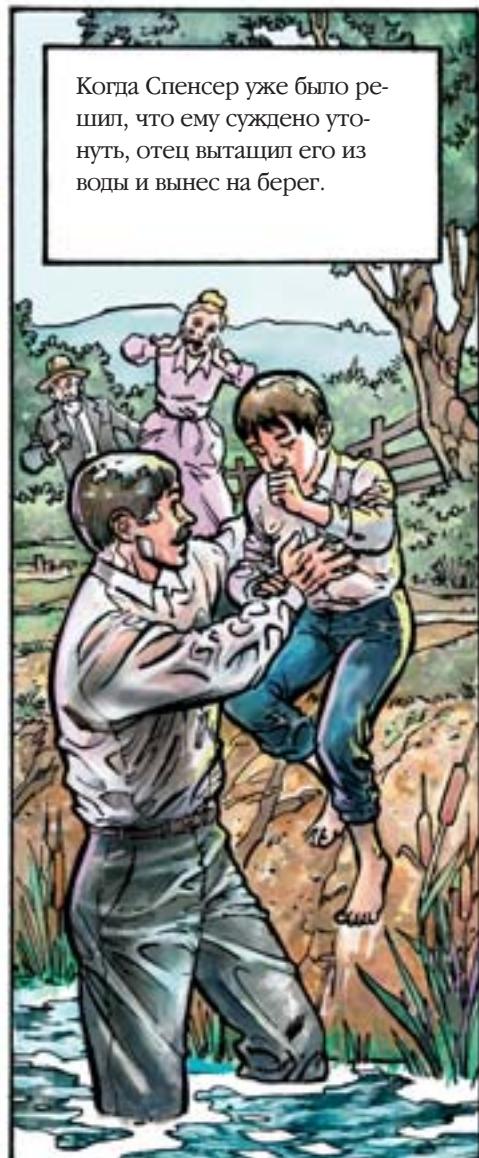


ИЗ ЖИЗНИ ПРЕЗИДЕНТА СПЕНСЕРА В. КИМБАЛЛА

Спасен!

Спенсер рос в дружеской атмосфере, царившей в их поселке в штате Аризона. Когда ему было семь лет, он отправился на пикник, проходивший на близлежащем ранчо.





Но как только Спенсер сделал шаг, он угодил в глубокий омут!

Помогите! Ну почему же никто не слышит, как я зову на помощь?

Позже Спенсер научился плавать, но он никогда не чувствовал себя уверенно в глубоких водоемах. Он был благодарен Господу за свое спасение и за то, что смог вырасти и исполнить свою миссию на Земле.

По книге Edward L. Kimball and Andrew E. Kimball Jr., Spencer W. Kimball (1977), 35.

Как мне одеться?

ДЖЕННИФЕР РОУЗ

Сотрудница церковных журналов

Вы пошли бы на пляж в зимних ботинках? Стали бы вы надевать пижаму, готовясь выйти на футбольное поле? Конечно, нет! Но есть определенное время, когда вы надели бы эту одежду: когда вы лепите снеговика – или когда идете спать.

Антонио и Элла учатся понимать важное значение скромности; они узнают, какую одежду следует надевать на разные случаи жизни. Думая о том, что им нужно делать, они не забывают надевать самую лучшую одежду, когда идут в приход в воскресенье. Страйшина Даллин Х. Оукс, член Кворума Двенадцати Апостолов, сказал: “Когда мы идем поклоняться Богу в храм или на церковное собрание, мы снимаем свою рабочую одежду и надеваем лучшую. Такой сменой одежды мы проявляем свое уважение” (“The Language of Prayer,” *Ensign*, May 1993, 15).

Вырежьте фигурки Эллы и Антонио на странице Р16. Наклейте или разложите их в правильном порядке на этих страницах. Помогите Антонио и Элле выбрать правильную одежду для школы, для занятий спортом или для других дел. Не забудьте, что самую лучшую одежду они должны надеть в воскресенье! ●

Иллюстрации Мэтью Смита.

Многие дети ходят
в школу в форме.
А что ты надева-
ешь в школу?



“Кто последует за Мною, тот не будет ходить во тьме, но будет иметь свет жизни” (От Иоанна 8:12).

Он слушал с удивлением



АУГУСТО Б.

Недавно я ходил к своему другу, у которого во дворе есть бассейн. Мой друг принадлежит к другой церкви, поэтому я рассказал ему о Джозефе Смите. Он очень удивился, узнав, что Небесный Отец и Иисус явились Джозефу Смиту. Я рассказал ему о Книге Мормона. Он ничего о ней не знал, у него есть только Библия. Поскольку у него нет Книги Мормона, он ничего не знает ни о Нефии, ни о других Пророках этой книги.

Я рассказал ему о Слове Мудрости. Я уже когда-то спрашивал его, будет ли он курить или пить, когда вырастет. Рассказав ему о Слове Мудрости, я снова задал ему этот вопрос. И на этот раз он ответил, что не будет ни курить, ни пить спиртное.

Мне хотелось, чтобы он пришел в нашу Церковь, и я пригласил его. Он собирается уезжать на этой неделе, поэтому я снова приглашу его, когда он вернется.

Ему понравилось все, о чем я рассказал ему. ●

Аугусто Б., 10 лет, Аргентина



Драться – ЭТО ПЛОХО



АЛАН С.

Однажды двое моих друзей подрались из-за девочки из нашего класса.

Каждый из них хотел понравиться ей.

Я сказал им: “Хватит, перестаньте!” – и стал их разнимать. Мне не хотелось, чтобы они

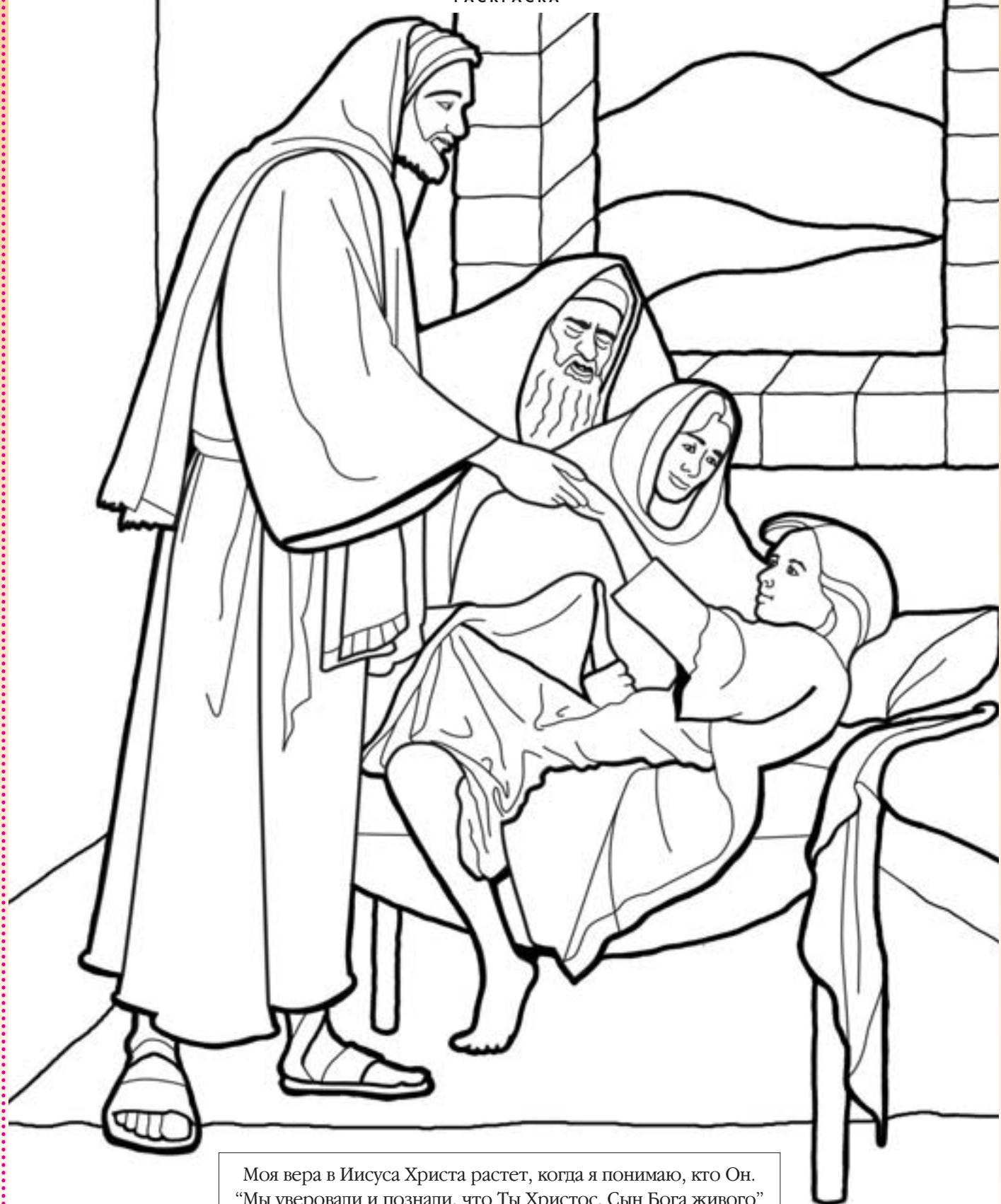
избили друг друга или поссорились.

Я не боялся, что они меня удалят, но когда я встал между ними, они сильно разозлились. “Зачем ты вмешиваешься?” – спросили они. Я сказал, что им нужно остыть и что мне не хочется, чтобы они ссорились, а Иисус хочет, чтобы мы были добрыми друг с другом.

Они помирились и перестали драться из-за девочки. ●

Алан С., 11 лет, Аргентина

РАСКРАСКА



ОСНОВОЙ ДЛЯ РИСУНКА ПОСЛУЖИЛА КАРТИНА ГРЕГА ОЛСЕНА ВОСКРЕЩЕНИЕ ДОЧЕРИ ИАИРА.

Моя вера в Иисуса Христа растет, когда я понимаю, кто Он.
“Мы уверовали и познали, что Ты Христос, Сын Бога живого”
(от Иоанна 6:69).

Поддерживать епископа Шитса





“Мы верим, что человек должен быть призван Богом через пророчество и через возложение рук теми, кто облечены властью” (Символы веры 1:5).

ШЕЙЛА КИНДРЕД

Основано на реальных событиях

Все, кто поддерживает брата Ралана Т. Шитса как нашего нового епископа, покажите это поднятием правой руки”.

Моя рука сразу поднялась вверх. Я была рада, что брат Шитс станет нашим новым епископом. Ведь его дочь Пэгги была моей подругой. Она часто приглашала меня к себе домой на какие-нибудь вечеринки, хотя и была старше меня на несколько лет. Брат Шитс любил принимать участие в этих мероприятиях, показывая нам новые танцевальные движения вместе с Пэгги или играя с нами в настольные игры. Иногда он делал для нас попкорн, и мы вместе о чем-нибудь беседовали.

Я была счастлива поддержать брата Шитса в качестве нашего нового епископа. Но когда я подняла свою руку и, оглянувшись, увидела в нашем причастном зале целый лес поднятых рук, я задумалась: что же я, одиннадцатилетняя девочка, могу

сделать своими маленькими руками, чтобы поддержать такого прекрасного человека?

Первое, что я решила сделать своими руками, – это приготовить печенье для нашего нового епископа. Моя мама сказала, что епископы много времени проводят в церкви, и иногда им даже некогда съездить домой пообедать; поэтому мы с мамой быстро испекли наше фирменное овсяное печенье. Я взбивала тесто, пока оно не стало пышным. А потом, когда печенье было готово, я отнесла его епископу домой. Он очень обрадовался, но мне хотелось еще чем-то помочь ему.

Через несколько недель я снова пришла к Пэгги в гости. Она попросила меня подобрать подходящую музыку. Теперь мои руки пригодились, чтобы настроить радио на нужную волну. Затем я немного приглушила звук, чтобы он не был слишком громким. Ведь это дом епископа, и здесь всегда должен царить мир и покой.

Когда начались занятия в школе, семья епископа взяла на воспитание девочку по имени Карла. Впервые увидев ее,

Я *была счастлива поддержать брата Шитса в качестве нашего нового епископа. Но когда я подняла свою руку и, оглянувшись, увидела в нашем причастном зале целый лес поднятых рук, я задумалась: что же я, одиннадцатилетняя девочка, могу сделать своими маленькими руками, чтобы поддержать такого прекрасного человека?*



Kогда епископ дошел до бордюра, он остановился в нерешительности. Я поняла, что у него просто нет сил, чтобы подняться на тротуар. Я побежала к епископу. “Обопритесь на мою руку, – сказала я. – Я помогу вам”.

я протянула ей руку и тепло поприветствовала ее. Я знала: если у Карлы появятся друзья, это порадует епископа.

Спустя несколько месяцев епископ заболел, и ему пришлось ходить с тростью. Моя мама сказала, что он болен, и сейчас ему особенно нужны наши молитвы и поддержка.

Незадолго до того, как мне исполнилось двенадцать лет, епископ Шитс пригласил меня на собеседование. Мы с мамой отправились в церковь и пришли как раз в тот момент, когда епископ выходил из машины. Он радостно помахал мне рукой и, прихрамывая, пошел к тротуару. Я заметила, что, несмотря на выходной день (это была суббота), он специально для собеседования со мной надел костюм и галстук. Для меня это было большой честью.

Дойдя до бордюра, епископ в нерешительности остановился. Я поняла, что у него просто нет сил, чтобы подняться на тротуар. Я побежала к епископу.

“Обопритесь на мою руку, – сказала я. – Я помогу вам”.

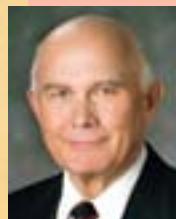
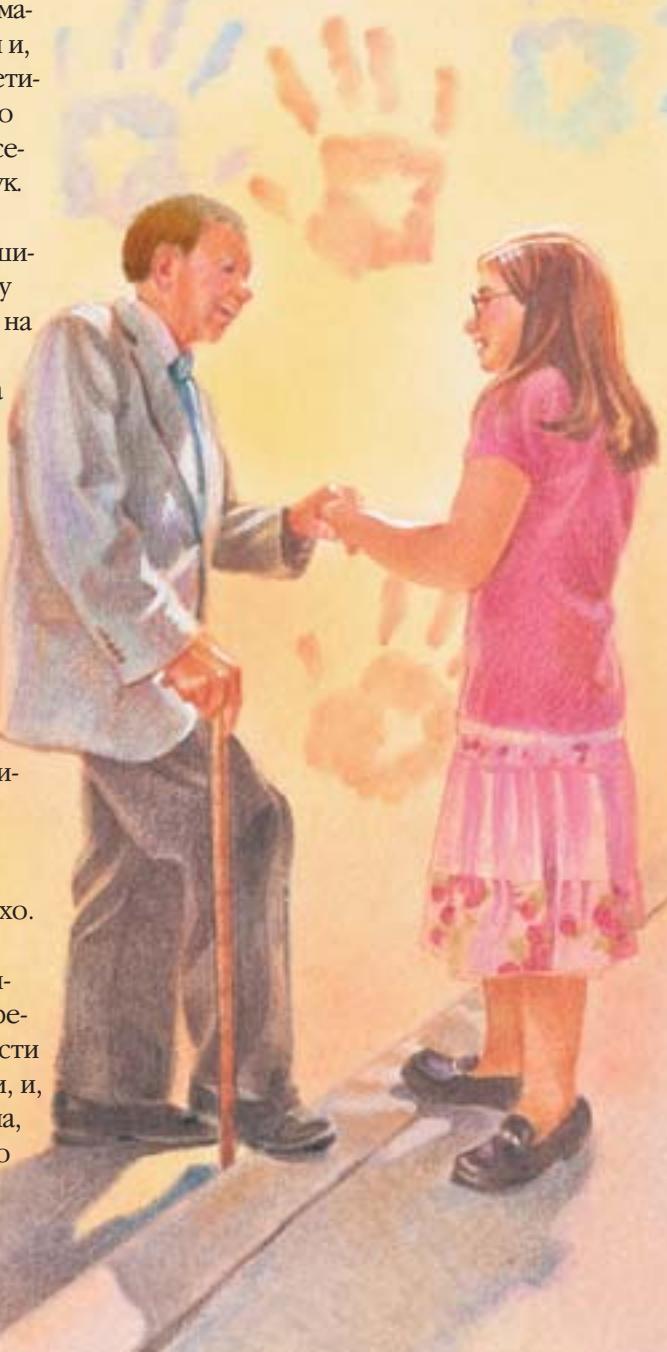
С благодарностью опершись на мою руку, он поднялся на тротуар. Затем я побежала вперед и распахнула перед ним тяжелую дверь нашего молитвенного дома.

“Мне следовало бы сделать это для тебя, – сказал он тихо. – Спасибо”.

Войдя в свой кабинет, он со вздохом облегчения сел в кресло. Затем он попросил меня произнести молитву. Я благоговейно сложила руки, и, хоть вслух я не упомянула имя епископа, в своем сердце я попросила Небесного Отца благословить и укрепить его.

Когда я открыла глаза, епископ выглядел уже гораздо лучше. Он сидел в своем кресле, держа спину прямо, а его глаза излучали свет. В конце собеседования мы крепко пожали друг другу руки.

Возвращаясь вместе с мамой домой после собеседования, я думала о том, как сильно я люблю епископа Шитса. Я знала, что он был призван Богом. Я была рада, что даже своими маленькими руками я смогла поддержать нашего любимого епископа. ●



“Чин епископа и обязанности президента небольшого прихода и его советников считаются священными в этой Церкви. Господь уважает мужчин, выполняющих эти обязанности... Мы почитаем и любим их, проявляя свою любовь уважением и заботой о них”.

Старейшина Даллин Х. Оукс, член Кворума Двенадцати Апостолов, “Bishop, Help!”, *Ensign*, May 1997, 24.

Как мне обрести свидетельство о Священных Писаниях?

★ Когда вы размышляете и молитесь об основных учениях, Святой Дух обращается к вашему разуму и сердцу.

★ Читая Книгу Мормона, сосредоточьтесь на главном Персонаже этой книги – с самой первой и до последней главы – на Господе Иисусе Христе, Сыне живого Бога.

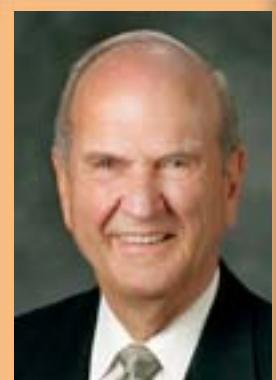
★ В своем путешествии по жизни вы встречаетесь со многими препятствиями и иногда делаете ошибки. Благодаря руководству Священных Писаний вам будет легче осознать свою ошибку и исправить ее.

★ Мы изучаем Священные Писания, радуясь новым открытиям и участвуя в послушанию.

★ Книга Мормона в буквальном смысле слова помогает решить личные проблемы. Вы хотите избавиться от плохой привычки? Вы хотите наладить отношения в своей семье? Вы хотите повысить свою духовность? Читайте Книгу Мормона!

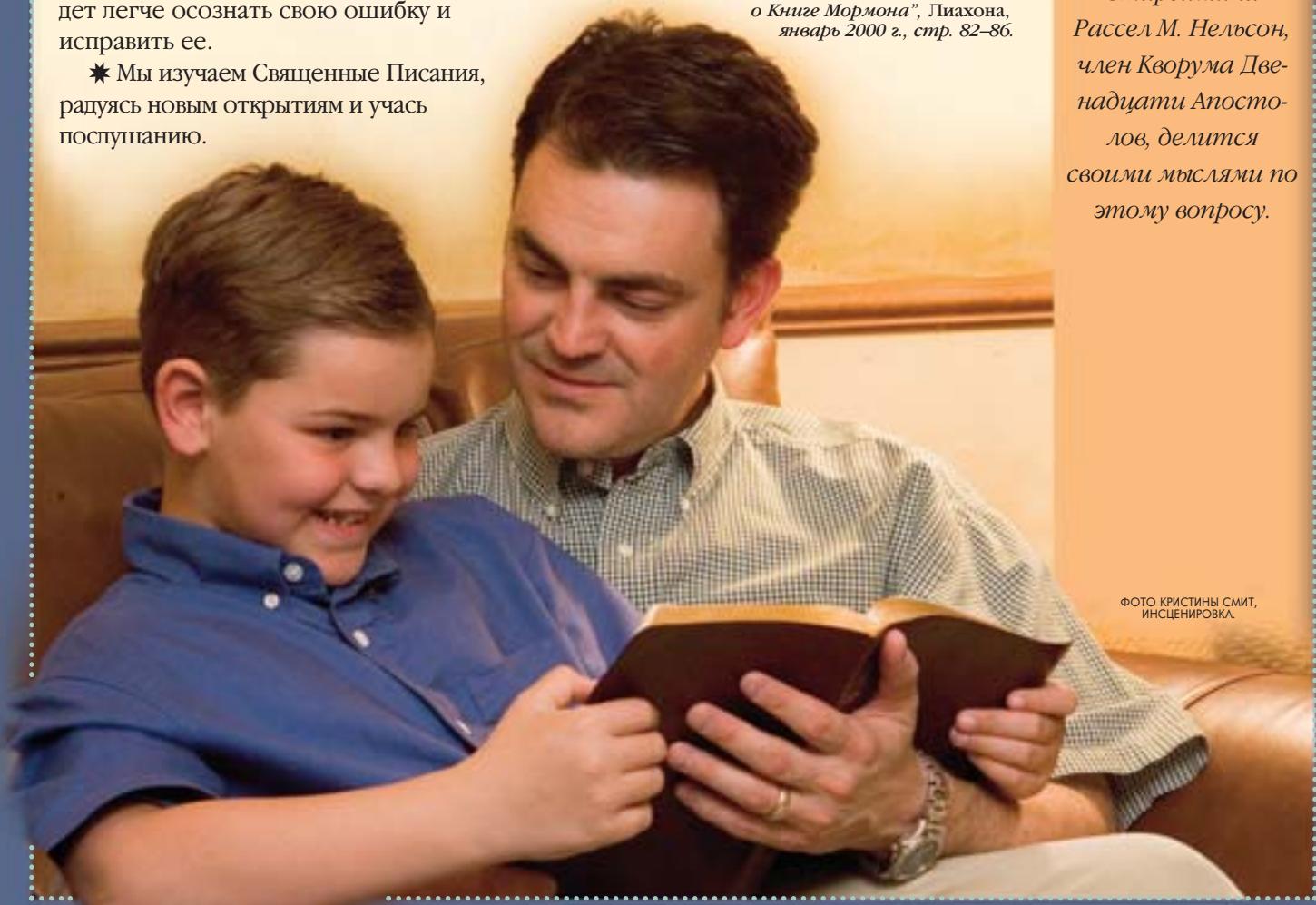
★ Каждый человек, с молитвой изучающий Книгу Мормона, может получить свидетельство о ее Божественном происхождении. ●

Основано на статьях “Жить, руководствуясь Священными Писаниями”, Лиахона, январь 2001 г., стр. 19–22; и “Свидетельство о Книге Мормона”, Лиахона, январь 2000 г., стр. 82–86.



Старейшина
Рассел М. Нельсон,
член Кворума Две-
надцати Апосто-
лов, делится
своими мыслями по
этому вопросу.

ФОТО КРИСТИНЫ СМИТ,
ИНСЦЕНИРОВКА.



Задание и указания вы найдете на стр. Р8 и Р9.





"Уголок ораторов", Гайд-Парк, 1934–1935 гг., с картины Джона Мейсона.

Старейшина Гордон Б. Хинкли проповедует людям, собравшимся в "Уголке ораторов" в лондонском Гайд-Парке. В середине 30-х годов XX века старейшина Хинкли отлично служил на миссии в Великобритании и поэтому был призван помощником Апостола Церкви, руководившего всеми европейскими миссиями.



В лицах этих юношей и девушек из Йоханнесбурга, Южная Африка, отражается покой на сердце и в разуме, радость от служения, уверенность в себе – и это лишь некоторые благословения храмового служения. Глубоко чувствуя священную природу храма и дух, царящий в этих святых домах, они понимают, насколько важно с благоговением относиться к самим себе и к храму Господа. Читайте статью “В храм – с благоговением”, стр. 10.

